



WMF 1300 S

KASUTUSJUHEND

EESTI

Õnnitleme Teid WMF kohvimasina ostu puhul.

Kohvimasin WMF 1300 S on üksiktass-täisautomaat espresso, café crème, cappuccino, piimakohvi, latte macchiato, piimavahu ja kuuma vee valmistamiseks. Lisavarustusena saadaval oleva pulbrimahutiga saab WMF 1300 S väljastada kuuma šokolaadi piima või piimavahuga.



Kasutusjuhendi järgimine



- > Lugege enne kasutamist kasutusjuhend läbi.
- > Järgige alati täpselt kasutusjuhendit, eriti ohutusjuhiseid ja peatükki Ohutus.
- > Jälgige kohvimasinal hoiatusjuhiseid.
- > Võimaldage personalile ning kõikidele kasutajatele juurdepääs kasutusjuhendile.



ETTEVAATUST

Jälgige kasutusjuhendi märke ja sümboleid
lehekülj 22

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7



Eluohut elektrilöögi tõttu



- Kohvimasina sisemus on võrgupingest tulenevalt eluohutlik!
- > Ärge mitte kunagi avage korpust.
- > Ärge mitte kunagi keerake kruvisid lahti ega eemaldage kere osi.



HOIATUS

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7



Kasutus- ja paigaldusnõuded

- Hooldusnõuete ja peatükis "Tehnilised andmed" toodud nõuete eiramisel võimalike kahjustuste korral vastutust ei võeta.
- > Järgige kasutusjuhendit.
- > Hooldustöid ja remonti tohib teha ainult WMFi teenindus kasutades originaalvaruosi.

TÄHTIS

Tehnilised andmed
▷ alates leheküljest 122
Tehnohooldus
▷ alates leheküljest 108

1	Ohutus	7
1.1	Üldised ohutusjuhised	7
1.2	Sihipärane kasutamine	14
1.3	Kasutus- ja paigaldusnõuded	17
2	Tutvustus	20
2.1	Kohvimasina osade tähistamine	20
	Käitusvalmiduse ekraan	20
	Selgitav sõnastik	23
3	Kasutuselevõtmine	24
3.1	Paigalduskoht	25
3.2	Pakendist väljavõtmine	25
3.3	Kasutuselevõtmise programm	26
4	Käsitsemine	28
4.1	Ohutusjuhised käitsemisel	28
4.2	Kohvimasina sisselülitamine	29
4.3	Piim või piimavaht (lisavarustus)	29
4.3.1	Piima ühendamine	30
	Piimatoru (lisavarustus)	31
4.3.2	Piima või piimavahu väljastus	32
4.4	Joogiväljastus	32
4.5	Valikulised väljad	33
4.6	Tassi suuruse kohandamine	33
4.7	Kuuma vee väljastus	33
4.8	Basic Steam (lisavarustus)	34
4.9	SteamJet tassisoojendi	36
4.10	Kombitila kõrguse reguleerimine	37
4.11	Oamahuti/pulbrimahuti	37
4.12	Käsiluuk (lukustamine lisavarustuses)	38
4.13	Veepaak (lukustamise võimalus)	39
4.14	Kohvipaksuanum	40
4.15	Kohvipaksu läbiviik letist (lisavarustus)	40
4.16	Tilkumisalus/tilkumisaluse andur	41
	Tilkumisaluse andur	41
4.17	Veevärgiühendus (lisavarustus)	42
4.18	Kohvimasina väljalülitamine	43
5	Tarkvara	44
5.1	Ülevaade	44
	Käitusvalmidus	44
	Käitusvalmiduse ekraani väljad	44
	Peamenüü funktsioonid	45
	Menüüjuhtimise väljad	45

5.2	Käitusvalmiduse ekraan	46
5.2.1	Joogiklahvid	46
5.2.2	Funktsiooniriba	46
	SteamJet-väli	46
	Kuumloputusväli	46
	Tassi suuruse kohandamine	46
	S-M-L-väli	47
	Barista väli – kohvi kangus	47
	Piimasüsteemi täitmine (Smart Milk)	47
	Teine kohvisort (Decaf)	47
5.3	Hooldus	48
	Süsteemi puhastus	48
	Mikseri loputus	48
	Piimasüsteemi loputus	49
	Vahusti loputus	49
	CleanLock	49
	Juhendid	49
	Piimasüsteemi täitmine (Smart Milk)	49
	Filtrivahetus	50
	Katlakivi eemaldus	50
	Keetja hooldus	50
5.4	Joogid	51
	Üldine	51
	Täitekogus, mitmekordne keetmine ja doseerimisviis	52
	Retseptide muutmine	54
	Tekst ja pilt	57
5.5	Käsitsemisvandid	58
	Juhtelemendid	58
	Klahvivorming	61
	PostSelection	61
	Näidurežiim	61
	Kofeiinivaba	62
	Logo	63
	Joogi eelvalik	64
	Joogikatkestus	64
5.6	Info	65
	Viimane keetmine	65
	Taimer	65
	Teenindus	65
	Hooldus	65
	Veefilter ja katlakivi eemaldus	65
	Protokoll	65
5.7	Arveldus	66
	Loendurid	66
	Müügiseadmed	66
	Väline arveldus	67
	Tasuta režiimi seadistused	67
5.8	PIN-õigused	68
	Puhastus-PIN	68
	Sisselülitamine puhastamise PINi abil	68
	Seadistus-PIN	68
	Arveldus-PIN	69
	Uue PINi määramine	69

5.9 Taimer	69
Kellaeg/kuupäev	69
Suveaeg	69
Ajavöönd	69
Klahvivorming	70
Taimeri ülevaade	70
Taimeri kustutamine	70
Taimerite päevaülevaade	70
Taimeri lülitsaegade seadistamine	71
5.10 Süsteem	72
Piim ja vaht	72
Piimavaru temperatuur	72
Kuuma vahu vahuosa	72
Tühjenemisteade	72
Temperatuuriandur	72
Piimasüsteemi kontroll	73
Protsessi näidik	73
Ekraan ja valgustus	73
Joogid: Kiri + Värv	75
Veefilter	75
Eco-režiim	76
Temperatuur	77
Automaatne piimasüsteemi loputus	77
Ubade lõppemisteade kalibreerimine	77
Külmumiskaitse/transpordi ettevalmistus	77
Tilkumisaluse andur	78
Dosaator	78
Bluetooth (lisavarustus)	78
S-M-L-funktsioon	79
5.11 USB	80
Retseptide laadimine	80
Jookide sümbolite laadimine	80
Retseptide salvestamine	80
Retseptide salvestamine PDF vormingus	80
Loenduri eksportimine	80
HACCP-eksport	81
Andmete salvestamine	81
Andmete laadimine	81
Keele laadimine	81
Püsivara aktualiseerimine	81
5.12 Eco-režiim	82
Eco-režiimi näit	82
5.13 Keel	83
6 Muud seadistused	84
6.1 Jahvatusastme seadistamine	84
7 Hooldus	85
7.1 Hoolduse ohutusjuhised	85
7.2 Puhastusintervallide ülevaade	87
7.3 Puhastusprogrammid	88
7.3.1 Süsteemi puhastus	88
7.3.2 Mikseri loputus	89
7.3.3 Piimasüsteemi loputus	89
7.3.4 Vahusti loputus	90
7.3.5 Piimasüsteemi puhastamise ülevaade	91

7.4	Katlakivi eemaldus	92
7.5	Käsi puhastused	94
7.5.1	Käsitsemispaneeli puhastamine (CleanLock)	94
7.5.2	Kohvipaksuanuma puhastamine (kohvipaksu renn, lisavarustus)	94
7.5.3	Keeduseadme puhastamine	95
7.5.4	Veepaagi puhastamine	98
7.5.5	Tilkumisaluse puhastamine	98
7.5.6	Korpuse puhastamine	99
7.5.7	Shok-vanni puhastamine (lisavarustuses ainult pulbrisüsteemiga masinatel)	99
7.5.8	Piimasüsteemi käsitsi puhastamine, (Basic Milk)	100
7.5.9	Kombitila käsitsi puhastamine (Smart Milk)	102
7.5.10	Mikseri puhastamine	102
7.5.11	Oamahuti puhastamine	104
7.5.12	Pulbrimahuti puhastamine	105
8	HACCP-puhastusplaan	106
9	Tehnohooldus ja katlakivi eemaldus	108
9.1	Tehnohooldus	108
9.2	WMFi teenindus	109
10	Teated ja juhised	110
10.1	Käsitsemisteated	110
10.2	Veateated ja tõrked	111
10.3	Veateateta vead	114
11	Ohutus ja garantii	117
11.1	Ohud kohvimasinale	117
11.2	Direktiivid	119
11.3	Käitaja kohustused	120
11.4	Garantiinõuded	121
Lisa:	Tehnilised andmed	122
	Kohvimasina tehnilised andmed	122
Lisa:	Tarvikud ja varuosad	126
	Indeks	129

1 Ohutus



Ebaõige kasutamine

- Ohutusjuhiste eiramine võib põhjustada tõsiseid vigastusi.
> Järgige kõiki ohutusjuhiseid.

**HOIATUS**

1.1 Üldised ohutusjuhised

Ohud teenindajale

Suurim võimalik ohutus kuulub WMFi toodete tähtsaimate tunnuste hulka. Ohutusseadiste tõhusus on tagatud ainult alljärgnevate nõuete järgimise korral:



> Enne seadme kasutamist lugege kasutusjuhend hoolikalt läbi.



> Ärge puudutage tuliseid masinaosi.



> Ärge kasutage kohvimasinat, kui see ei ole laitmatus töökorras või on kahjustatud.

> Kasutage kohvimasinat ainult siis, kui see on täielikult monteeritud.

**ETTEVAATUST**

 ETTEVAATUST



> Paigaldatud ohutusseadiste muutmine on rangelt keelatud.



> Lapsed vanuses 8 eluaastat ja üle selle ning piiratud füüsiliste,



sensoorsete või mentaalsete võimete või puudulike kogemuste ja teadmistega isikud tohivad seda seadet kasutada ainult pideva järelevalve all, pärast seda, kui neid on seadme ohutu kasutamise kohta instrueeritud ja nad mõistavad sellest tulenevaid ohtusid.

> Lapsed ei tohi seadmega mängida.

> Lapsed ei tohi teostada puhastust ja kliendipoolset hooldust.

Ohutusseadistest hoolimata on asjatundmatu kasutuse korral igal kohvimasinal ohupotentsiaal. Vältimaks vigastuste ja ohu teket tervisele, järgige palun seadme käsitlemisel alljärgnevaid juhiseid:



Eluoht elektrilöögi tõttu



- Kohvimasina sisemus on võrgupingest tulenevalt eluohtlik!
 - > Ärge mitte kunagi avage korpus.
 - > Ärge mitte kunagi keerake kruvisid lahti ega eemaldage kere osi.
 - > Vältige toitekaabli kahjustusi. Ärge murdke ega muljuge.
 - > Ärge mitte kunagi kasutage kahjustatud võrgukaablit. Kahjustatud võrguühenduskaabel tuleb tootja või teeninduse poolt ohu vältimiseks asendada.
 - > Ärge mitte kunagi kastke võrgupistikut vette või teistesse vedelikesse. Ärge valage vett või teisi vedelikke võrgupistiku kohal. Hoidke võrgupistik alati kuivana.
 - > Tõmmake seadme pistik kohvimasina tagaküljel välja alles siis, kui võrgukaabel on vooluvõrgust lahutatud.
 - > Enne tehnohooldust ja remonti tuleb kohvimasin vooluvarustusest lahutada. Selleks tõmmake pistik välja. Isik, kes teostab tehnohooldust või remonti, peab alati vaba visuaalse kontakti abil saama kontrollida, et vooluvarustus on katkestatud.

**HOIATUS**



Kõrvetusohht/põletusohht



ETTEVAATUST



- Jookide ja auru väljastuse ajal väljub tiladest kuum vedelik. Sealjuures muutuvad piirnevad välispinnad ja tilad kuumaks.
 - Kuum aur väljastatakse SteamJeti tassisoojendi kaudu. Sealjuures muutuvad ka tassid ja piirnevad pinnad kuumaks.
 - Soojendusfaasi ajal võib tiladest väljuda kuuma vett ja auru.
 - > Jookide või auru väljastusel ärge asetage käsi tilade alla.
 - > Ärge viige käsi soojendusfaasi ajal tilade alla.
 - > Ärge puudutage tilasid vahetult peale väljastust.
 - > Asetage alati enne joogiväljastust kombitila alla sobiv nõu.
-

**Vigastusoht**

- Eelkõige võivad veskisse sattuda pikemad juuksed, selliselt võib toimuda nende sissetõmme kohvimasinasse.
- > Kaitske juukseid alati juuksevõrguga.

**ETTEVAATUST****Muljumisoht/vigastusoht**

- Kohvimasinas on liikuvad osad, mis võivad sõrmi või käsi vigastada.
- > Enne kui te panete käed kohviveskisse või keeduseadme avasse, lülitage alati kohvimasin välja ja tõmmake võrgupistik välja.

**ETTEVAATUST****Terviserisk**

- > Töödelge ainult selliseid tooteid, mis on ette nähtud söömiseks ja on sobivad kohvimasinaga kasutamiseks.
- > Pulbrimahutit, oamahutit ja käsiluuki tohib täita ainult nende sihtotstarbeliseks kasutamiseks ettenähtud materjalidega.

**ETTEVAATUST**



Terviserisk

- Piimasüsteemi-puhastid ja puhastustabletid on ärritavad.
- > Järgige puhastusvahendite pakenditel märgitud kaitsemeetmeid.
- > Sisestage puhastustablett ainult vastava teate ilmumisel ekraanil.

 **ETTEVAATUST**



Terviserisk/ärritus- ja põletusoht



- Puhastuse ajal voolab kombi-tilast ja kuuma vee tilast välja kuum puhastusvedelik.
- Kuumad vedelikud võivad nahka ärritada ja kuumuse tõttu esineb põletusoht.
- Tilkumisalusel võib olla kuumi vedelikke.
- > Ärge mitte kunagi pange puhastuse ajal käsi tilade alla.
- > Tagage, et mitte keegi ei jookse puhastusvedelikku.
- > Liigutage tilkumisalust ettevaatlikult.

 **ETTEVAATUST**

**Libisemisoht**

- Vedelikud võivad asjatundmatu kasutamise korral või vigade puhul kohvimasinast välja voolata. Need vedelikud võivad tekitada libisemisohtu.
- > Kontrollige regulaarselt, kas kohvmasin on tihe ja sealt ei leki vett.

**ETTEVAATUST**

1.2 Sihipärane kasutamine



Ebaõige kasutamine

 **HOIATUS**

- Kui masinat ei kasutata sihipäraselt, võib see põhjustada vigastusohu.
 - > Kohvimasinat tohib kasutada ainult sihipäraselt.

-
- WMF 1300 S on ette nähtud kohvist ja/või piimast ja/või pulbrist (näiteks šokolaad või valgendaja) jookide väljastamiseks.
 - Kasutatavad tooted nagu kohvioad, piim, Topping, šokolaadipulber peavad nende täiskohviautomaatides töötlemiseks olema sobivad. Pärast säilivusaja möödumist ei tohi tooteid enam kasutada.
 - See seade on ette nähtud tööstuslikuks ja töönduslikuks kasutamiseks ning spetsialistide või vastava väljaõppega kasutajate poolt kauplustes, büroodes, gastronoomias, hotellimajanduses või sarnastes kasutuskohdades. Seda saab kasutada ka kodustes tingimustes.

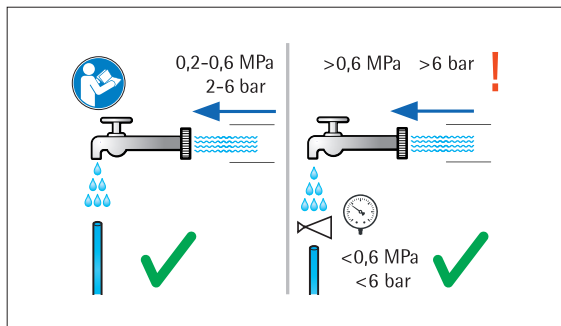
Paigalduskoht

- Seadet on lubatud kasutada iseteenindustsoonis juhul, kui toimub jälgimine vastava väljaõppega personali poolt. Seade tuleb paigaldada hästi nähtavalt.
- Seade tuleb paigutada horisontaalsele ja püsivale, veekindlale ja mitte soojustundlikule pinnale horisontaalselt.
- Seadet ei tohi puhastada veejoaga. Seade tuleb paigaldada veepritsmete ees kaitstult.
- Seadet ei tohi paigaldada pinnale, millel pritsitakse või puhastatakse veevooliku, aurpesuri, aurpuhasti või muu sellisega.

Veeühendus (lisavarustus, veevärgiga)

- 3/8" voolikuühendus koos peakraani ja mustusefiltriga, sõelaavaga 0,08 mm, kliendipoolne. Vähemalt 0,2 MPa (2 baari) voolusurve 2 l/min juures. Maksimaalselt 0,6 MPa (6 baari).

Tähtis! Kui kliendipoolne voolusurve ületab 0,6 MPa (6 bar), tuleb tingimata paigaldada rõhualandaja, mis tuleb seadistada maksimaalselt 0,6 MPa (6 bar) peale.



- Maksimaalne pealevoolutemperatuur 35 °C.
- Tuleb kasutada uue kohvimasina ja/või uue veefiltriga kaasasolevat voolikukomplekti. Ärge kasutage vanu voolikuid.

Ümbritseva keskkonna temperatuur

- Ümbritseva keskkonna temperatuur
+5 °C kuni maksimaalselt +35 °C

Kasutamine

- Seadme kasutamine peab vastama käesolevale kasutusjuhendile. Muud või sellest erinevat kasutamist loetakse mittesihipäraseks. Sellest tulenevate kahjude korral tootja ei vastuta.
- **WMF 1300 S seadet ei ole mitte mingil juhul lubatud kasutada mõne muu vedeliku peale kohvi, kuuma vee (joogid, puhastamine) või piima (jahutatud, pastöriseeritud, homogeniseeritud, UHT) kuumutamiseks või väljastamiseks.**

Hügieen

- Käitaja peab paigaldama kohvimasina selliselt, et hoolduse ja tehnohoolduse läbiviimine ei oleks takistatud.
- Büroode/korruste varustamisel või sarnastes iseteenindusrakendustes peaks kohvimasina käsitlemise osas instrueeritud personal kohvimasinat jälgima. Vastava väljaõppega personal peab tagama hooldusnõuete täitmise ning olema kasutamist puudutavatele küsimuste korral kättesaadav.

1.3 Kasutus- ja paigaldusnõuded



Tulekahjuoht/õnnetusohu

- > Tuleb järgida peatükis Tehnilised andmed toodud kasutus- ja paigaldusnõudeid.
- > Enne seadme pistiku ühendamist veenduge, et tüübitähtselt olevad andmed vastavad elektripaigaldise võrgupingele.



HOIATUS

Tehnilised andmed

▷ lehekülj 122



Tulekahjuoht

- Ilma veeäravooluga ühenduseta võib vesi tilkumisaluselt välja voolata. See vesi võib sattuda kohvimasina pingestatud osadele ja tekitada sellega põlengu.
- > Pärast kasutamise lõpetamist sulgege alati vee pealevoolutorustiku peakraan.
- > Tühjendage alati tilkumisalus.
- > Ühendage kohvmasin vee äravooluga.



HOIATUS

Tehnilised andmed

▷ lehekülj 122



Kasutus- ja paigaldusnõuded

- > Kasutage kohvimasinat ainult külmumiskindlates ruumides.
 - > Kui kohvimasinat transporditi või ladustati temperatuuridel alla 5 °C, tuleb masinal lasta enne kasutuselevõtmist vähemalt 5 tundi toatemperatuuril seista.
-

TÄHTIS

Tehnilised andmed

▷ *alates*

leheküljest 122

Kliendipoolsed elektriühendusega, veeühendusega ja heitveeühendusega seotud eeltööd peab tellima masina käitaja. Need tuleb teostada vastavat luba omavate paigaldajate poolt järgides üldisi, riigis kehtivaid ning kohalikke eeskirju. WMFi teenindus võib teostada vaid masina ühendamise juba ettevalmistatud ühendustega. WMFi teenindus ei tohi teostada ehituslikke paigaldustöid ega vastuta nende teostamise eest.

2 Tutvustus

2.1 Kohvimasina osade tähistamine



Käitusvalmiduse ekraan



- 1** Oamahuti (kuni 2), lukustamine lisavarustuses
- 2** Käsiluuk/tablettide sisestusava
- 3** Pulbrimahuti (Shok või Topping), lukustamine lisavarustuses
- 4** Mikseri luuk
- 5** Valgustus
- 6** Kuumaveetila/aurutila (lisavarustus)
- 7** Piimaühenduse luuk
- 8** Tassipiirik
- 9** Eemaldatav tilkumisalus koos tilkumisrestiga
- 10** SteamJet tassisoojendi
- 11** Kohvipaksuanum
- 12** Veepaak
- 13** Integreeritud piimavahustiga kombitila
- 14** Joogiklahvide ja seadistuste puutekraan
- 15** Sees/Väljas-lüliti

Käitusvalmiduse ekraan

- 16** Infoväli
- 17** Eco-režiim
- 18** Menüüväli (avab peamenüü)
- 19** SteamJet-väli
- 20** Kuumloputusväli
- 21** Joogi suurus
- 22** Barista väli
- 23** Auruklahv joogiväljal

Väljad ja klahvid on kasutatavad vastavalt seadistustele ja masina mudelile. Siin kujutatud funktsioonid on näited.

Tarkvara ▷ alates leheküljest 44

Kasutusjuhendis toodud märgid ja sümbolid



Ohutusjuhised vigastuste vältimiseks

Kui ohutusjuhiseid ei järgita, võib see ebaõigel käsitsemisel põhjustada kergeid kuni raskeid vigastusi.



HOIATUS

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7



Ohutusjuhised vigastuste vältimiseks

Kui ohutusjuhiseid ei järgita, võib see ebaõigel käsitsemisel põhjustada kergeid vigastusi.



ETTEVAATUST

Ohutusjuhised käsitsemisel
▷ lehekülg 28

Hoolduse ohutusjuhised
▷ lehekülg 85

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7



Elektrilöök



Kuum aur



Muljumisoht



Kuumad pinnad



Libisemisoht



Juhised materiaalsete kahjustuste kohta

- kohvimasinal
- paigalduskohas
- > Järgige alati kasutusjuhendit.

TÄHTIS

Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121

Tehnilised andmed
▷ alates leheküljest 122



Juhis/soovitus

- Juhised ohutuks kasutamiseks ja nõuanded lihtsamaks käsitsemiseks.

JUHIS

SOOVITUS

Selgitav sõnastik

Mõiste	Selgitus
•	• Loendid, valikuvõimalused
*	* Üksikud töövõtted
<i>Kursiivis tekst</i>	<i>Kohvimasina oleku kirjeldus ja/või automaatselt teostatavate töövõtete selgitused.</i>
Barista	Professionaalne kohvivalmistaja
Decaf	Kofeiinivaba kohv
Eelniisutus	Kohvi aurutatakse lühidalt enne keetmist sellest aroomiainete intensiivsemaks eraldumiseks.
IT-režiim	Kliendipoolne iseteenindus
Joogiväljastus	Kohvi, kuuma vee või pulberjookide väljastus
Karbonaatkaredus	Antud ühikutes °dKH. Vee karedus näitab joogivees lahustunud lubja kogust.
Kasutusiga	Näiteks: veefiltri kasutusiga liitrites
Kohvipaksu renn	▷ Kohvipaksu läbiviik letist, lehekülg 40
Kombitila	Standard kaksiktilana. Lisavarustuses on võimalik üksiktilana.
Lisandid	Joogi retsepti komponendid, nt kohv, piim, piimavaht, šokolaad või valgendaja.
Loputus	Vahepuhastus
Mikserisüsteem	Kogu konstruktsioonigrupp, mikser koos pulberjookide dosaatoriga
Peakraan	Vee sulgurkraan, nurkventiil
Piimasüsteem	Kombitila, piimadüüs ja piimavoolik
Pressimine	Automaatne kohvipulbri pressimine enne keetmist.
Pulberjoogid	Näiteks šokolaad või valgendaja
Šokolaad	Kuum šokolaad

3 Kasutuselevõtmine

(Esmaseks kasutuselevõtmiseks pärast tehasest tarnimist)



Kasutusjuhendi järgimine



- > Lugege enne kasutamist kasutusjuhend läbi.
- > Järgige alati täpselt kasutusjuhendit, eriti ohutusjuhiseid ja peatükki Ohutus.
- > Jälgige kohvimasinal hoiatusjuhiseid.
- > Võimaldage personalile ning kõikidele kasutajatele juurdepääs kasutusjuhendile.



ETTEVAATUST

Jälgige kasutusjuhendi märke ja sümboleid

▷ lehekülj 22

Järgige peatükki Ohutus

▷ alates leheküljest 7



Eluoht elektrilöögi tõttu



- Kohvimasina sisemus on võrgupingest tulenevalt eluohtlik!
- > Ärge mitte kunagi avage korpust.
- > Ärge mitte kunagi keerake kruvisid lahti ega eemaldage kere osi.



HOIATUS

Järgige peatükki Ohutus

▷ alates leheküljest 7



Kasutus- ja paigaldusnõuded

Järgige kasutusjuhendit.

TÄHTIS

Kasutus- ja paigaldusnõuded

▷ alates leheküljest 17

Tehnilised andmed

▷ alates leheküljest 122

3.1 Paigalduskoht



- Paigalduskoht peab olema kuiv ja pritsmete eest kaitstud.
- Kohvimasinast võib alati väljuda veidi kondensaati või vett või auru.
- > Ärge kasutage kohvimasinat välitingimustes.
- > Paigaldage kohvimasin selliselt, et see oleks pritsmekaitstud.
- > Paigalduspinna kaitsmiseks kahjustuste eest asetage kohvimasin alati vee- ja kuumakindlale aluspinnale.

TÄHTIS

Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121

Tehnilised andmed
▷ alates leheküljest 122

Seadet on lubatud kasutada iseteenindustsoonis juhul, kui toimub jälgimine vastava väljaõppega personali poolt. Seade tuleb paigaldada hästi nähtavalt.

▷ Peatükk 1.2
Sihipärane kasutamine
alates leheküljest 15

3.2 Pakendist väljavõtmine



- > Kastis olev pakkematerjal sisaldab tarvikuid. Ärge visake ära.
- > Veepaak ja kohvipaksuanum sisaldavad tarvikuid. Võtke tarvikud enne kasutuselevõtmist välja ja loputage kohvipaksuanum ja veepaak põhjalikult puhtaks.
- > Tarvikud sisaldavad mh M3 süvispeakruvi, millega saab tilakatet volitamata väljastuse eest kaitsta. Selle kruvi tohib monteerida ainult koolitatud personal või WMFi teenindus.
- > Kontrollige, et kohvimasinal ei esineks kahjustusi. Kahtluse korral ärge võtke kohvimasinat kasutusele ja informeerige WMFi teenindust.
- > Hoidke originaalpakend võimalikuks posti teel tagasisaatmiseks alles.

TÄHTIS

Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121

Tarvikud ja varuosad
▷ lehekülj 126

Tehnilised andmed
▷ alates leheküljest 122

✱ Võtke WMF 1300 S pakendist välja ja asetage kohvimasin stabiilsele ja horisontaalsele alusele

- * Järgige tehnilisi andmeid
- * Ühendage kohvimasina ühenduskaabel sobivasse pistikupesasse

Tehnilised andmed
▷ lehekülj 122



- Kasutuselevõtmisel täitke veepaak värske joogiveega.

JUHIS

3.3 Kasutuselevõtmise programm

- * Lülitage kohvmasin Sees/Väljas-lülitiga sisse
Kohvimasin lülitub sisse.
Kasutuselevõtmise programm käivitub.
- * Sooritage ja järgige kõiki juhiseid ekraanil



- Kasutuselevõtmise programm juhib ekraani kaudu samm-sammult läbi kasutuselevõtmise järgmiste punktide.
- > Järgige ekraaniteateid.
 - Seadistatud väärtusi saab pärast kasutuselevõtmist muuta.

TÄHTIS

Seadistuste muutmine
▷ Tarkvara
alates leheküljest 44

Täiendavad juhendid

- Piima ühendamine ▷ Peatükk 4.3.1 lehekülj 30

Niipea kui kasutuselevõtmise programm on täielikult sooritatud ja kõik vajalikud seadistused on tehtud, käivitub kohvimasin uuesti. Kalibreerimine teostatakse täisautomaatselt.



Kõrvetusohut/põletusohut



- Jookide väljastuse ajal väljub tiladest kuuma vedelikku. Sealjuures muutuvad piirnevad välispinnad ja tilad kuumaks.
 - > Jookide väljastusel ärge asetage käsi tilade alla.
 - > Ärge puudutage tilasid vahetult peale väljastust.



Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7

Veepaagi jaoks veefiltri paigaldamine (lisavarustus)

See punkt on toiming, mis teostatakse kasutuselevõtmise programmi ajal.

Joogivee kõrgema karbonaatkareduse kui 5 °dKH puhul tuleb ette ühendada WMFi veefilter, vastasel juhul võivad kohvimasinal tekkida katlakivist tingitud kahjustused.

Vee kareduse määramine

- * Küsige joogivee karedus veevarustustevõttest või määrake see kindlaks WMFi lisavarustusse kuuluva karbonaatkareduse testi abil (juhend kaasas)

Karbonaatkareduse test tarnitakse tarvikute hulgas.

Kasutusiga

Komplekti kuuluv veepaagi veefiltri (BWT 200 I) kasutusiga on 10 °dKH juures 200 liitrit vett. Tegelik kasutusiga oleneb joogivee karedusest ja selle saab võtta järgnevast tabelist.

Vee karedus	Kasutusiga liitrites	Vee karedus	Kasutusiga liitrites
<5	filter pole vajalik	15	135
alates 5	400	16	125
6	335	17	120
7	285	18	110
8	250	19	105
9	220	20	100
10	200	21	95
11	180	22	90
12	165	23	85
13	155	24	80
14	145	>25	70

Ühikuna kehtib "Saksa karbonaatkaredus" (°dKH)

Filtrivahetus
▷ Hooldus
lehekülg 50

Juhis

Vee karedusel 0 kuni 5 °dKH ei ole veefiltrit vaja.
▷ Kasutuselevõtmise programm
lehekülg 26

4 Käsitsemine

4.1 Ohutusjuhised käsitsemisel



Kõrvetusohht/põletusohht



- Jookide ja auru väljastuse ajal väljub tiladest kuum vedelik. Sealjuures muutuvad piirnevad välispinnad ja tilad kuumaks.
 - Soojendusfaasi ajal võib tiladest väljuda kuuma vett ja auru.
 - > Jookide või auru väljastusel ärge asetage käsi tilade alla.
 - > Ärge viige käsi soojendusfaasi ajal tilade alla.
 - > Ärge puudutage tilasid vahetult peale väljastust.
 - > Asetage alati enne joogiväljastust kombitila alla sobiv nõu.
-



ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7



Terviserisk

- > Töödelge ainult selliseid tooteid, mis on ette nähtud söömiseks ja on sobivad kohvimasinaga kasutamiseks.
 - > Pulbrimahutit, oamahutit ja käsiluuki tohib täita ainult nende sihtotstarbeliseks kasutamiseks ettenähtud materjalidega.
-



ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7



Muljumisoht/vigastusoht



- Kohvimasinas on liikuvad osad, mis võivad sõrmi või käsi vigastada.
- > Enne kui te panete käed kohviveskisse või keeduseadme avasse, lülitage alati kohvimasin välja ja tõmmake võrgupistik välja.



ETTEVAATUST

4.2 Kohvimasina sisselülitamine

Juhtpaneeli paremal küljel on Sees/Väljas-lüliti.

* Vajutage Sees/Väljas-lülitit

Kõlab helisignaal.

Kohvimasin lülitub sisse ja kuumeneb.

Käivitub automaatne kuumloputus.

Kui kohvimasin on joogiväljastuseks valmis, ilmub käitusvalmiduse ekraan.



Sees/Väljas-lüliti

4.3 Piim või piimavaht (lisavarustus)



- Kasutage ainult koos piimavoolikule monteeritud Plug&Clean-adapteriga. Käitamine ilma Plug&Clean-adapterita ei ole lubatud.
- Piima väljastust tohib kasutada ainult koos sobiva WMFi piimajahutiga. Ilma piimajahutita on käitamine lubatud ainult WMFi piimatoruga.



ETTEVAATUST

Tarvikud ja varuosad
▷ lehekülg 126

Piima ühendamine,

Piimajahuti, Cup&Cool, Basic Milk, Smart Milehekülg

▷ lehekülg 30

Piimatoru

▷ lehekülg 31

4.3.1 Piima ühendamine

Basic Milk

Kasutage kombitilal sobivat piimadüüsi.

Värvus	Piima temperatuur
• hall düüs	väga külm piim (<5 °C)
• oranž düüs	jahutatud piim (<10 °C)
• roheline düüs	jahutamata piim (>16 °C)



Piimajahutiga variant



WMFi piimajahutiga, WMF Cup&Cool, Smart Milk (lisavarustus)



Muljumisoht/vigastusoht

- Muljumisoht pöörlevate hammasrataste tõttu.
- > Ärge piimapumpa avage. Piimapumpa tohib avada ainult teenindus.



⚠ ETTEVAATUST

Basic Milk

* Ühendage jahutatud piima piimadüüs kombitila piimaliidese külge



Plug&Clean-adapter

- * Eemaldage piimamahuti jahutist
- * Lükake piimamahuti kaas tahapoole
- * Valage piim piimamahutisse
- * Pange mahutile kaas peale tagasi
- * Kinnitage adapter piimamahutile piimamahuti kaane ühendusotsakusse
- * Lükake piimamahuti ettevaatlikult tagasi



Piimamahuti

**Voolikujuhik**

Paigutage voolikud alati korrektselt juhtnurgiku külge. Vaata joonist.

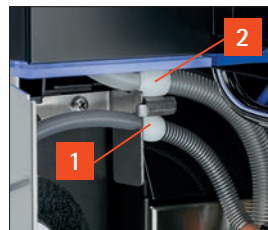
- [1] Piimavoolik * → all (Basic Milk)
- [2] Mikserivoolik * → üleval

* Valikuline lisavarustus

Piimavooliku kohta kehtib see ainult mudelil Basic Milk.

TÄHTIS

Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121

**Piimatoru (lisavarustus)**

- Piima väljastust tohib kasutada ainult koos sobiva WMFi piimajahutiga. Ilma piimajahutita on käitamine lubatud ainult WMFi piimatoruga.

TÄHTIS

Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121

**Juhis**

- Puhastage piimatoru iga päev.
- Piimavoolikut ei tohi murda.

JUHIS

- * Kasutage piimavahustil sobivat aurudüüsi
- * Asetage piimapakk vasakule poole kohvimasina kõrvale
- * Avage piimatoru sulgurkork
- * Ühendage Plug&Clean adapter piimatoruga
- * Lükake piimatoru piimapakki

Piimatoru peab ulatuma kuni piimapaki põhjani.



4.3.2 Piima või piimavahu väljastus

- * Asetage sobiva suurusega jooginõu kuuma kombitila alla
- * Vajutage piima või piimavahuga määratud joogiklahvile

Väljastus toimub vastavalt seadistusele retseptis (doseerimisviis, vahukvaliteet jne).

Doseerimisviis

▷ Täitekogus

lehekülg 52

Start-Stopp või doseeritud

4.4 Joogiväljastus

Joogiklahvide puudutamine käivitab seadistatud jookide väljastuse.

- Valgustatud klahv = väljastusvalmis
- Valgustamata klahv/ punane kolmnurk = pole väljastusvalmis/ klahv blokeeritud päisereal

- * Asetage sobiva suurusega jooginõu kuuma kombitila alla
- * Puudutage soovitud joogiklahvi

Joogikatkestus

- * Vajutage veelkord joogiklahvile



Joogivalik

Klahvivorming

▷ Käsitsemisuvandid

lehekülg 61

Joogikatkestus

▷ Käsitsemisuvandid

lehekülg 64

4.5 Valikulised väljad

On valikulisi välju, nagu siin näiteks barista-väli, mis kuvatakse funktsiooniriba abil ekraanile.

Täiendavaks näiteks on S-M-L-väli.

Et need oleksid kasutatavad, selleks peavad jookidele olema seadistatud S-M-L täitekogused.

Seejärel saab enne joogi valikut valida täitekoguse "S" või "L" ja edaspidi valgustatakse ainult neid joogiklahve, mis on selle suuruse jaoks ette nähtud.

M = joogi seadistatud kogus, ilma eelvalikuta

S = umbes 25% vähem kui M

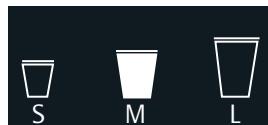
L = umbes 25% rohkem kui M

Valikuliste väljade aktiveerimine ja seadistamine

▷ Käsitsemisuvandid
lehekülg 58



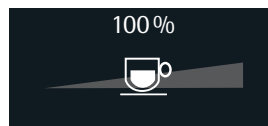
Näide:
Barista-väli



Näide:
S-M-L-väli

4.6 Tassi suuruse kohandamine

Lisavarustusena saab kasutada täitekoguste vaba valikut.



4.7 Kuuma vee väljastus

* Asetage sobiva suurusega jooginõu kuuma vee tila alla

* Puudutage kuumaveeklahvi

Väljastus toimub vastavalt seadistatud doseerimisviisile.



4.8 Basic Steam (lisavarustus)



Kõrvetusohht/põletusohht



- Jookide ja auru väljastuse ajal väljub tiladest kuum vedelik. Sealjuures muutuvad piirnevad välispinnad ja tilad kuumaks.
- Soojendusfaasi ajal võib tiladest väljuda kuuma vett ja auru.
 - > Jookide või auru väljastusel ärge asetage käsi tilade alla.
 - > Ärge viige käsi soojendusfaasi ajal tilade alla.
 - > Ärge puudutage tilasid vahetult peale väljastust.
 - > Asetage alati enne joogiväljastust kombitila alla sobiv nõu.



ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7



Juhis

Auru doseerimisviisi saab seadistada menüüpunktis "Joogid".
Kasutada saab doseerimisviise Start-Stopp, Doseeritud, Freeflow ja Start-Stopp-Freeflow.
Doseerimisviise kirjeldatakse peatükis Joogid.

JUHIS

Doseerimisviisi
▷ Tarkvara
▷ Joogid
lehekülj 52

※ Vajutage auruklahvile

Auru väljastatakse seni kuni vajutatakse auruklahvile.

- Aur soojendab jooki
- Aur vahustab piima käsitsi üles

Jookide soojendamine

- * Kasutage võimalikult kitsast ja kõrget käepidemega Cromargan® nõud
 - * Täitke mahuti maksimaalselt kuni pooleni
 - * Lükake aurudüüs sügavale nõu sisse
 - * Vajutage auruklahvile kuni soovitud temperatuur on saavutatud
 - * Vabastage auruklahv
 - * Pöörake aurutila tilkumisaluse poole
 - * Vajutage lühidalt auruklahvile
- Jäägid loputatakse aurutorust välja.*
- * Pühkige aurutila niiske lapiga puhtaks

Nagu Cromargan® nõu
WMF tellimisnr 03 9090 0030
või 03 9090 0050

Piima vahustamine



> Ärge kuumutage piima vahustamisel üle, vastasel juhul piimavahu maht väheneb.

SOOVITUS

- * Kasutage võimalikult kitsast ja kõrget käepidemega Cromargan® nõud
 - * Täitke mahuti maksimaalselt kuni pooleni
 - * Suunake aurudüüs nõu sees veidi piima tasemest allapoole
 - * Vajutage auruklahvile, sealjuures liigutage nõud kellaosuti liikumise suunas
- Nii tekib püdel, kompaktne piimavaht.*
- * Vabastage auruklahv
 - * Pöörake aurutila tilkumisaluse poole
 - * Vajutage lühidalt auruklahvile
- Jäägid loputatakse aurutorust välja.*
- * Pühkige aurutila niiske lapiga puhtaks

4.9 SteamJet tassisoojendi



Kõrvetusohut/põletusohut



- Kuum aur väljastatakse SteamJeti tassisoojendi kaudu. Sealjuures muutuvad ka tassid ja piirnevad pinnad kuumaks.
- > Kasutage kuumuskindlaid jooginõusid.
- > Asetage alati enne auru väljastamist tass õõnsusega allapoole tassisoojendi kohale.
- > Ärge puudutage piirnevaid pindu lühikese aja jooksul pärast väljastust.
- > Ärge puudutage tilasid vahetult peale väljastust.
- > Ärge kasutage SteamJet-funktsiooni mitte kunagi ilma paigaldamata tilkumisrestita või ilma tassisoojenduselemendita.



ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus

▷ alates leheküljest 7

Puhastage tilkumisalust iga päev

Hoolitus

▷ alates leheküljest 85



Terviseohut/hügieen

- SteamJet-funktsioon on ette nähtud jooginõude soojendamiseks ja seda ei sobi kasutada puhastuseks.
- > Kasutage tassisoojenduseks alati värskelt pestud jooginõusid.



ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus

▷ alates leheküljest 7

SteamJet tassisoojendi soojendab tase kuuma auruga.

* Asetage tass õõnsusega allapoole tassisoojendile

* Vajutage väljale 

Kuum aur voolab aeglaselt altpoolt tassi sisse.

Auruvool kestab maksimaalselt nii kaua, kui see on seadistustes määratud.

* Vajutage veelkord SteamJet-väljale

Auruvool lõpeb koheselt.



SteamJet-väli aktiivne/inaktiivne

▷ Käsitsemisuvandid

lehekülj 59

4.10 Kombitila kõrguse reguleerimine

Kombitila kõrgus on reguleeritav.

* Võtke kombitilast eestpoolt kinni ja lükake soovitud kõrgusele

Paigaldatava nõu kõrgus: 60–169 mm



4.11 Oamahuti/pulbrimahuti (lukustamine lisavarustuses)

- Võimalusel täitke mahutid õigeaegselt.
- Toodete värskuse tagamiseks täitke mahutid maksimaalselt ühe päeva tarbimiskogusega.



- Võõrkehad võivad kohviveskit kahjustada. Nende kahjustuste osas garantiikohustus ei kehti.
 - > Jälgige, et oamahutisse ei satu võõrkehi.
 - > Ärge täitke pulbrimahutit üle.
 - > Ärge suruge pulbrit kinni ja tihendage seda.

TÄHTIS

Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121

4.12 Käsiluuk (lukustamine lisavarustuses)

Käsiluuk asub kohvimasina kaane keskel.

Käsiluuki kasutatakse

- Täiendavate kohvisortide, näiteks kofeiinivaba kohvi jaoks
- Kohvi proovimiseks
- Puhastustablettide sisestamiseks



Tablettide sisestusava



- Lisage kohvipulber või puhastustablett ainult vastava teate ilmumisel ekraanil.
- Kasutage käsiluugiga eranditult ainult jahvatatud kohvi.
- Ärge kasutage vees lahustuvat kohvipulbrit.
- Ärge kasutage liiga peeneks jahvatatud kohvi.

TÄHTIS

Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121

Kohvi valmistamine kohvipulbriga käsiluugi kaudu

- * Avage käsiluugi kaas
- * Lisage kohvipulber (maksimaalselt 15 g)
- * Sulgege käsiluugi kaas
- * Puudutage soovitud joogiklahvi



Käsiluuk

4.13 Veepaak (lukustamise võimalus)



Puhastage veepaaki käsitsi kord nädalas.



Veevärgiga ühendatud kohvimasinad täidavad veepaagi automaatselt.

Der Veepaak asub paremal pool kombitila kõrval.

- * Eemaldage veepaak
- * Täitke veepaak
- * Paigaldage veepaak

Veepaagi lukustus (lisavarustus)

- * Lükake kombitila üles
- * Eemaldage kohvipaksuanum
- * Keetjast keetjakambris paremal asuv lukustus tuleb lükata üles ja hoida üleval
- * Eemaldage veepaak
- * Paigaldage kohvipaksuanum
- * Täitke veepaak
- * Paigaldage veepaak

TÄHTIS

Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121

JUHIS



4.14 Kohvipaksuanum

Kohvipaksuanumasse koguneb kasutatud kohvipulber. Anum mahutab umbes 50 keetmise kohvipaksu. Kohvipaksuanuma tühjendamise vajadusel ilmub ekraanile vastav teade.

Joogiväljastus on blokeeritud, kuni kohvipaksuanum on täis või eemaldatud.

- * Lükake kombitila üles
- * Eemaldage kohvipaksuanum
- * Tühjendage kohvipaksuanum ja paigaldage see tagasi
- * Kinnitage toiming ekraanil



- Tühjendamata kohvipaksuanuma paigaldamine põhjustab selle ületäitumist. Kohvimasin määrdub. See võib põhjustada kaudseid kahjusid.
 - > Tühjendage kohvipaksuanum alati enne paigaldamist.
 - > Kui kohvipaksuanumat ei saa paigaldada, siis kontrollige šahtis kohvipaksu jääkide esinemist ning eemaldage need.



*Kohvipaksuanuma puhastamine
▷ Kätsi puhastused
lehekülg 94*

TÄHTIS

*Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121*

4.15 Kohvipaksu läbiviik letist (lisavarustus)

Kohvimasinat on võimalik varustada kohvipaksu letist läbiviiguga. Sel juhul on kohvipaksuanum ja kohvimasina põhi varustatud läbiviiguga, leti sees on kliendipoolselt samasugune ava. Kohvipaks kogutakse leti all olevasse eraldi mahutisse.

Tähtis

*Puhastage kohvipaksu renni
iga päev
▷ Kätsi puhastamised
lehekülg 94*

4.16 Tilkumisasutus/tilkumisasutuse andur



Vigastusohu



- Tilkumisasutusel võib olla kuumi vedelikke.
- > Liigutage tilkumisasutust ettevaatlikult.
- > Vee soovimatu väljavoolamise vältimiseks olge tagasipanekul ettevaatlik.



Äravooluühendusega kohvimasinatel saab tilkumisasutuse samuti eemaldada (nt puhastuseks).



ETTEVAATUST

Puhastage tilkumisasutust iga päev

Hooldus

▷ alates leheküljest 85

JUHIS



Tilkumisasutuse andur

Andur jälgib täitetaset ja kas tilkumisasutus on paigaldatud.

Maksimaalse täitetaseme korral kuvatakse ekraanile teade.

* Võtke tilkumisasutus pärast teadet ettevaatlikult ära, tühjendage ja paigaldage uuesti



Tilkumisasutuse alumine külg ja tilkumisasutuse anduri piirkond peavad olema enne paigaldamist kuivad. Andur on vasakul pool tilkumisasutuse all. Kui sellesse piirkonda jääb niiskust, ilmub teade: "Tühjendage tilkumisasutus" uuesti.

TÄHTIS

4.17 Veevärgiühendus (lisavarustus)

Veevärgiühenduse paigaldamise joogiveele ja kanalisatsioonile peab teostama koolitatud personal või WMFi teenindus.

Veevärgi järelepaigalduskomplekt
▷ Tarvikud ja varuosad
lehekülj 126



Tulekahjuoht

- Ilma veeäravooluga ühenduseta võib vesi tilkumisasulust välja voolata. See vesi võib sattuda kohvimasina pingestatud osadele ja tekitada sellega põlengu.
 - > Pärast kasutamise lõpetamist sulgege alati vee pealevoolutorustiku peakraan.
 - > Tühjendage alati tilkumisasul.
 - > Ühendage kohvimasin vee äravooluga.



HOIATUS

Tehnilised andmed
▷ lehekülj 122



Veevärgiühendusega kohvimasinatele soovitage tungivalt ühendada ka vee äravoolu. Vastasel juhul võib tilkumisasul üle joosta ja tekitada näiteks mööblile kahjustusi.

TÄHTIS

Järgige alati kasutus- ja paigaldusnõudeid.
▷ lehekülj 17



Veevärgiühenduse korral tohib veepaagi eemaldada ainult pärast vastavat ekraaniteadet või siis, kui masin on välja lülitatud.

TÄHTIS

Veevärgi järelepaigalduskomplekt
▷ Tarvikud ja varuosad
lehekülj 126

4.18 Kohvimasina väljalülitamine



Hügieeni jälgimine

- Kohvimasinas võivad areneda tervistkahjustavad bakterid.



ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus

▷ alates leheküljest 7

Puhastage kohvimasin nagu juhendis kirjeldatud.

Hooldus

▷ alates leheküljest 85



Kasutusjuhendi järgimine

- Eiramisel tekkinud kahjude osas garantiikohustus ei kehti.

TÄHTIS

Jälgige peatükki Garantiikohustus

▷ alates leheküljest 121

Juhtpaneeli paremal küljel on Sees/Väljas-lüliti.

- * Vajutage lühidalt Sees/Väljas-lülitit (umbes 1 sekund)

Väljalülitusloputus käivitub.

- * Järgige teateid ekraanil

Kohvimasin lülitub seejärel välja.

- * Tõmmake võrgupistik välja



Sees/Väljas-lüliti

Veevärgiühendusega kohvimasinad:

- * Sulgege vee pealevoolutorustiku peakraan

5 Tarkvara



- Jookide seadistamisel kehtivad samad ohutusjuhised kui kohvimasina teenindamiseks.
- > Järgige kõiki käsitlemise ohutusjuhiseid.



Ohutusjuhised käsitlemisel
▷ lehekülg 28

5.1 Ülevaade

Käitusvalmidus

lehekülg 46



Klahvivorming

▷ Käsitsemisuvandid
lehekülg 61

Väljad ja klahvid on kasutatavad vastavalt seadistustele ja masina mudelile.

Käitusvalmiduse ekraani väljad

lehekülg 46



Eco-režiim (aktiivne)
lehekülg 82



SteamJet tassisoojendi
lehekülg 36



S-M-L-väli
lehekülg 79



Piimasüsteemi täitmine
lehekülg 47



Kuumloputus
lehekülg 46



Barista (kohvi kangus)
lehekülg 47



Tassi suuruse kohandamine
lehekülg 46



Teine kohvisort (Decaf)
lehekülg 47

Peamenüü funktsioonid



Hooldus
lehekülj 48



Info
lehekülj 65



Joogid
lehekülj 51



Käsitsemissuvandid
lehekülj 58



Arveldus
lehekülj 66



PIN-õigused
lehekülj 68



Taimer
lehekülj 69



Süsteem
lehekülj 72



USB
lehekülj 80



Keel
lehekülj 83



Eco-režiim
lehekülj 82



**PINiga
ligipääs**
lehekülj 69

Menüüjuhtimise väljad



Peamenüü/Tagasi



PIN-sisestus



Edasi/Start



Seadistuste laadimine



Seadistuste salvestamine



Väärtuse/seadistuse
kinnitamine



Väärtuse/seadistuse
kustutamine



Proovikeetmine



Tagasi



Klaviatuuri avamine

Teated ekraanil



Veateade



Piima temperatuuri näit
(lisavarustus)

5.2 Käitusvalmiduse ekraan

Käitusvalmidusega korral kuvatav ekraan sõltub kohvimasina lisavarustusest ja individuaalsetest seadistustest.

5.2.1 Joogiklahvid

Kõik väljastusvalmis joogiklahvid on valgustatud. Olenevalt valitud klahvivormingust saab vertikaalse libistamisega ekraanil valida täiendavaid jooke. Joogiväljastus käivitub pärast soovitud joogiklahvi puudutamist.



Näide: Cappuccino-klahv
Klahvivorming
▷ Käsitsemisvandid
lehekülg 61

5.2.2 Funktsiooniriba

SteamJet-väli

Tasside soojendamiseks.



SteamJet-väli
▷ Käsitsemisvandid
lehekülg 59

Kuumloputusväli

* Vajutage kuumloputusväljale

Käivitatakse kohvitorude loputus kuuma veega.

Vesi soojendab keetmissüsteemi ja garanteerib kohvi optimaalse temperatuuri.

Soovitav pärast pikemat keetmispausi, eriti enne tassi espresso väljastust.



Kuumloputusväli aktiivne/inaktiivne
▷ Käsitsemisvandid
lehekülg 59

Tassi suuruse kohandamine

Järgmise joogi joogisuuruse valiku juurde.



Tassi suuruse kohandamine
▷ Käsitsemisvandid
lehekülg 60

S-M-L-väli

Joogisuuruste eelvaliku juurde. Eelnevalt tuleb joogid vastavalt seadistada.



S-M-L

▷ Tarkvara

▷ Süsteem

lehekülj 79

Barista väli – kohvi kangus

	Näit	Kohvi kangus
ilma vajutamata	2 uba	normaalne, nagu seadistatud
vajutage 1 x	3 uba	15% kangem kui seadistatud *
vajutage 2 x	1 uba	15% nõrgem kui seadistatud *

* Maksimaalne kohvipulbri kogus 15 g keetmise kohta
Kohvi kangust muudetakse ühekordselt järgmise keetmise jaoks.



Barista väli aktiivne/inaktiivne

▷ Käsitsemisvandid

lehekülj 58

Piimasüsteemi täitmine (Smart Milk)

Automaatse piimasüsteemi täitmise juurde.



Piimasüsteemi täitmine

▷ Käsitsemisvandid

lehekülj 60

Teine kohvisort (Decaf)

- * Määrake masina andmetes kohviveski "Kofeiinivaba"
 - * Valige käsitsemisvandites "Kofeiinivaba"
- Funktsiooniribale kuvatakse läbikriipsutatud oasümbol.*
- * Puudutage enne joogivalikut sümbolit
- Järgnev jook valmistatakse kofeiinivaba kohviveski ubadega.*

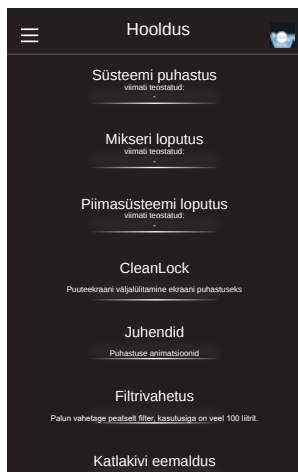


Teine kohvisort

▷ Käsitsemisvandid

lehekülj 62

5.3 Hooldus



Menüüjuhtimise väljad

▷ Ülevaade

lehekülg 45

Hooldus

▷ alates leheküljest 85

HACCP puhastusplaan

▷ alates leheküljest 106

Süsteemi puhastus

Koos väljalülitamisega või ilma väljalülitamiseta pärast süsteemi puhastust.

Süsteemi puhastuse teade ilmub automaatselt

200 keetmise järel, kuid hiljemalt 6 päeva järel.

Joogiväljastus blokeeritakse 250 keetmise järel, kuid hiljemalt 7 päeva järel. Masinat saab uuesti kasutada alles pärast süsteemi puhastust.

Süsteemi puhastus

Süsteemi puhastus

▷ Hooldus

alates leheküljest 88

Mikseri loputus

Mikseri loputus on mikseri vahepuhastus.

Mikseri loputus

Mikseri loputus

▷ Hooldus

lehekülg 89

Piimasüsteemi loputus

Piimasüsteemi loputus loputab piimavooliku koos piimadüüside ja piimavahustiga läbi.



Piimasüsteemi loputus

Piimasüsteemi loputus
▷ Hooldus
lehekülg 89

Vahusti loputus

Vahusti loputus on piimavahusti vahepuhastus.



Vahusti loputus

Vahusti loputus
▷ Hooldus
lehekülg 90

CleanLock

* Vajutage **CleanLock**

Käivitub 15-sekundiline ooteaeg.

Nüüd saab puutekraani puhastada.

Puutekraan aktiveeritakse uuesti 15 sekundit pärast puutekraani viimast puudutamist.



CleanLock

Juhtpaneeli puhastamine
▷ Hooldus
lehekülg 94

Juhendid

Animeeritud juhendid kasutatavate puhastusprogrammide ning kombitila, parempoolse piimavooliku, mikserisüsteemi eemaldamise ja paigaldamise, veefiltri vahetamise ja SteamJeti kohta.



Juhendid

Piimasüsteemi täitmine (Smart Milk)

Seda funktsiooni täidab piimasüsteem piimajookide väljastuseks.

* Vajutage **Piimasüsteemi täitmine**



Piimasüsteemi täitmine

Filtrivahetus

Alates filtri 25% järelejäänud kasutusea saavutamisest kuvatakse igal sisselülitamisel järelejäänud kasutusiga. Filtri 0% järelejäänud kasutusea korral kuvatakse iga 3 tunni järel, et veefilter tuleb vahetada.

Filtrivahetus on vajalik masina kahjustuste vältimiseks.

- * Vahetage filter
- * Kinnitage filtrivahetus

Pärast filtrivahetust järgneb veefiltri ja veesüsteemi loputuse ja õhu väljalaskmise programm. Sealjuures voolab kuumaveetilast kuuma vett.



Filtrivahetus

Järgige veefiltri juhendit!

Ekraanid aitavad samm-sammult programmi läbida.

Järgige juhiseid!

Katlakivi eemaldus

Vee karedus, vee läbivoolukogus ja asjaolu, kas paigaldatakse veefilter, määravad liitrite arvu kuni vajaliku katlakivi eemalduseni. Selle liitrite arvu arvutab ja kuvab WMF 1300 S.



Katlakivi eemaldus

Katlakivi eemaldus

▷ Hooldus

▷ alates leheküljest 92

Keetja hooldus

15 000 keetmise järel tuleb keetjal vahetada rõngastihend.

Kui kasutusiga on ületatud, väljastatakse üks kord päevas teade, et tuleb teostada vahetus.

- * Rõngastihendi vahetamine
- * Kinnitage vahetus



Keetja hooldus

5.4 Joogid



Üldine

Prooviväljastus

Paljude joogiseadistuste korral on võimalik käivitada enne retsepti salvestamist uute seadistustega prooviväljastus.

* Muutke seadistused vastavalt soovile

* Vajutage väljale "Prooviväljastus"

Jook väljastatakse vastavalt uutele seadistatud väärtustele.

* Kui jook vastab soovile, vajutage sümbolile

Salvestamine

Retsept salvestatakse.



Näide: Cappuccino-klahv

Retseptide salvestamine

Muudetud retsept salvestatakse siin.



Retseptide laadimine

Siin laetakse salvestatud jook joogiklahvile.

* Vajutage ühele joogiklahvile

* Vajutage väljale "Retsepti laadimine"

Avaneb alammenüü.

* Tähistage soovitud retsept

* Vajutage väljale "Retsepti salvestamine"

Joogiklahvile määratakse uus valitud retsept.



Täitekogus, mitmekordne keetmine ja doseerimisviis



Täitekogus

Seadistage soovitud täitekogus. Retsept kohandatakse vastavalt sellele.

100% vastab seni salvestatud väärtusele.

S-M-L-funktsioon

S-M-L-funktsioon aktiveeritakse menüüs "Süsteem".

Põhimõtteliselt saab käsitsemisuvandites samuti muuta kõikide jookide jaoks erinevust antud standard-täitekogusest.

Sellest erinevatele üksikjookidele saab S-M-L-koguseid muuta täitekoguse all.

Seal saab ka iga üksiku suuruse seada aktiivseks või inaktiivseks. Inaktiivne tähendab seda, et iga üksiku joogi suurus ei ole enam valikus.

S-M-L aktiveerimine ja üldiselt kõikidel jookidele muutmine

▷ Süsteem

▷ S-M-L

lehekülg 79

Valikulised väljad

▷ Käsitsemine

lehekülg 33

Täitekogus S-M-L

Retseptid genereeritakse suurustele S ja L.

M on nagu seadistatud.

Standardväärtus:

S = 25% vähem kui seadistatud.

L = 25% rohkem kui seadistatud.

	S	M	L
	72	97	122
	73	98	123
	74	99	124
%	75	100	125
	76	101	126
	77	102	127
	78	103	128
	☒ S-aktiivne	☒ Aktiivne	☐ L-aktiivne

S-M-L muutmine üksikudel jookidel

▷ Täitekogus

Mitmekordne keetmine

Jook keedetakse mitmekordselt vastavalt seadistusele.

Ühe klahvivajutusega saab väljastada kuni 12-kordse seadistatud koguse.

Kasutatav kohvi ja piima segujookide jaoks, samuti kuuma vee jaoks doseerimisviisis "doseeritud".

Doseerimisviis

- **Start-Stopp**
Väljastus toimub kuni soovitud koguseni. Väljastuse saab uue klahvivajutusega eelnevalt peatada.
- **Doseeritud**
Väljastatakse seadistatud kogus. Doseerimisviis on kasutatav piima, vahu ja kuuma vee jaoks.
- **Freeflow**
Jooki või auru väljastatakse seni, kuni vajutatakse klahvile.
- **Start-Stopp-Freeflow**
Lühike klahvivajutus käivitab Start-Stopp-väljastuse. Pikk klahvivajutus alates 1 sekundist käivitab Freeflow-väljastuse.

Retseptide muutmine



Menüüjuhtimise väljad
 ▷ Ülevaade
 lehekülj 45

Aktuaalne retsepti koostis

Siin kuvatakse retseptis sisalduvad lisandid.
 Valmistamise järjekord on vasakult paremale.
 Üksteise all olevad lisandid töödeldakse üheaegselt.
 Tarkvara teatab, kui soovitud valikud ei ole on tehniliselt võimalikud.

Tehaselisandite varu

Siin kuvatakse lisandid, mis on selle retsepti jaoks kasutatavad.

✳ Vajutage soovitud lisandile ja lükake see aktuaalse retsepti koostisesse

Lisand lisatakse koheselt soovitud positsiooni.

Lisandi kustutamine

Tähistatud lisandi kustutamine retsepti aktuaalsest koostisest.



Lisandi muutmine

✳ Märkige lisand ja vajutage sümbolile "Lisandi muutmine"

Avaneb menüü "Lisandi muutmine".

Kuvatakse valitud lisandi seadistusvõimalused.

Kuvatakse salvestatud ja aktuaalsed andmed.



Aktuaalsed väärtused



Teeninduse poolt salvestatud väärtused



Algväärtused

Kohvipulbri kogus

Andmed grammides (g)



Vee kogus/piima kogus

Andmed milliliitrites (ml)



Kohvi kvaliteet

Kvaliteediasemed mõjutavad kohvi keetmist. Mida kõrgem on kvaliteediaseme, seda intensiivsemalt lahustatakse kohvi maitse- ja aroomiained.



Kvaliteediasemed

- 1 Pärast pressimist antakse kohvipulbrile võimalus paisuda.
- 2 Pärast pressimist keedetakse kohe.
- 3 Pärast pressimist viiakse läbi eelniisutus.
- 4 Pärast pressimist ja eelniisutust pressitakse märjalt.
- 5 Nagu kvaliteet 4, kuid tugevam märgpressimine.
- 6 Nagu kvaliteet 5, kuid tugevam ja pikem järelpressimine.
- 7 Nagu kvaliteet 6, kuid tugevam ja pikem järelpressimine.

Juhis!

Kui väga peent kohvipulbrit kasutatakse vähese koguse kuuma veega, siis võib kõrge kvaliteediaseme tekitada keeduvee vee.

Kohviveski valimine (lisavarustus)

Igale kohviretseptile saab valida, millist kohviveskit tuleb selle retsepti puhul kasutada.

Soovitud kohviveskile omistatakse väärtus 1.

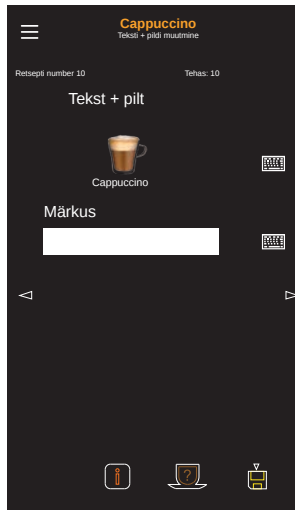
Veski 1	Veski 2	Kohvipulber
1	0	Kasutatakse kohvipulbrit veskest 1
0	1	Kasutatakse kohvipulbrit veskest 2
1	1	Kasutatakse kohvipulbrit pooles ulatuses veskest 1 ja pooles ulatuses veskest 2



"Kohviveski valimine" on võimalik ainult kahe veskiga kohvimasinatel.

JUHIS

Tekst ja pilt



Siin kohandatakse joogi nimi ja joogiklahvi foto.
 ✱ Aktiveerige klaviatuurivälja kaudu klaviatuur

Märkus

Siin saab salvestada joogi kohta märkuse.



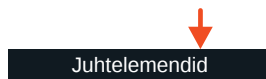
Menüüjuhtimise väljad
 ▷ Ülevaade
 lehekülg 45

Oma joogipiltide laadimine
 ▷ USB
 lehekülg 80

5.5 Käsitsemissuvandid



Juhtelemendid



IT-režiim (Iseteenindus)

Iseteenindus-režiimis saab mõned funktsioonid salvestada inaktiivseks.

Funktsioone ja nende välju inaktiivses olekus ei kuvata.

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus: ☐ inaktiivne

IT-režiim aktiivne tähendab seda, et üheaegselt lülitatakse järgmised seadistused.

- Barista väli: inaktiivne
- Kuumloputusväli: inaktiivne
- Menüüväli: viivitusega
- SteamJet: inaktiivne
- Veanäit: sümbol
- Tassi suuruse kohandamine: inaktiivne
- Keelte eelvalik: inaktiivne
- Piimasüsteemi täitmine (Smart Milk): aktiivne
- Joogi eelvalik: inaktiivne
- Joogikatkestus: inaktiivne

*Barista väli
lehekülg 58*

*Kuumloputusväli
lehekülg 59*

*Menüüväli
lehekülg 59*

*SteamJet
lehekülg 59*

*Veanäit
lehekülg 59*

*Tassi suuruse kohandamine
lehekülg 60*

*Keelte eelvalik
lehekülg 60*

*Piimasüsteemi täitmine (Smart Milk)
lehekülg 60*

*Joogi eelvalik
lehekülg 64*

*Joogikatkestus
lehekülg 64*

Barista väli

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus: ☒ aktiivne

aktiivne Väli kuvatakse käitusvalmiduse korral.

Kuumloputusväli

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus:  aktiivne

aktiivne Väli kuvatakse käitusvalmiduse korral.

Menüüväli

Valikud: • koheselt • viivitusega

Standardväärtus: koheselt

koheselt Menüüväli reageerib koheselt pärast väljale vajutamist.

viivitusega Tühja välja kahekordne puudutamine avab peamenüü.

SteamJet

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus:  aktiivne

aktiivne Väli kuvatakse käitusvalmiduse korral.

Veanäit

See viga kuvatakse ekraani päisereale erinevate värvidega.

Valikud: • Tekst • Sümbol

Standardväärtus: Tekst

Tekst Viga kuvatakse tekstinäiduna ekraanil.

Tassi suuruse kohandamine

Vaba täitekogusevaliku saab aktiveerida käsitsemissuvandites.

Täitekogust saab sellega enne joogi valikut kohandada kasutatava tassi suuruse järgi.

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus: ☒ inaktiivne

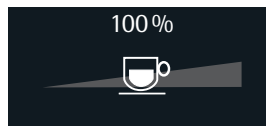
Tassi nihutamisel regulaatoril paremale poole täitekogus suureneb, vasakule poole nihutamisel väheneb.

Täitekogust näidatakse protsentides.

Regulaator keskel nagu seadistatud 100 %

Regulaator täiesti vasakul 50 % vähem

Regulaator täiesti paremal 50 % rohkem



See funktsioon ei ole samaaegselt aktiivse S-M-L eelvaliku korral võimalik.

Keelte eelvalik

Siin seadistatakse, kas keelte ja lippude eelvalik on jookide seadistuste kaudu võimalik. "Keelte eelvaliku" saab aktiveerida siin, kui iseteenindusrežiim on aktiivne või klahvivormingu "IT+lipud" valimisega.

Klahvivorming "IT+lipud"
▷ Klahvivorming
lehekülj 61

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus: ☒ inaktiivne

Piimasüsteemi täitmine (Smart Milk)

See funktsioon täidab piimasüsteemi. Siin saab aktiveerida piimasüsteemi täitmise.

Piimasüsteemi täitmine
▷ Hooldus
lehekülj 49

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus: ☒ inaktiivne

aktiivne Viga kuvatakse tekstinäiduna ekraanil.

Klahvivorming

Siin on salvestatud erinevad standardsed klahvivormingud ja neid saab valida.


Klahvivorming

PostSelection

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus: ☒ inaktiivne

aktiivne Kohvisordi ja joogi suuruse valikut küsitakse pärast joogi valikut. Kohvisortide nimetusi ja suurusi saab muuta. (kohvisort ja S-M-L). Näidud ja valikud erinevad olenevalt varustusest.

- Suurus 1, 2 ja 3
- Dosaator 1 ja 2

Iseteenindus-režiimis saab mõned funktsioonid salvestada inaktiivseks. Funktsioone ja nende välju inaktiivses olekus ei kuvata.


PostSelection

Suvandid, mis peavad olema PostSelection funktsiooni jaoks kasutatavad, aktiveeritakse menüüs "Süsteem".

*Süsteem
▷ alates leheküljest 72*

Näidurežiim

Valikud: • ühel lehel • mitmel lehel

Standardväärtus: • ühel lehel


Näidurežiim

Kofeiinivaba

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus: ☒ inaktiivne


Kofeiinivaba

Decaf-tegur

Siin sisestatakse Decaf-teguri väärtus.

Decaf (kofeiinivaba kohvi) jahvatatava kohvi kogus sisestatakse siin protsentidena retseptis seadistatud kohvi jahvatuskogusest.

See seadistus kehtib kõikide eelvaliku "Decaf" kohvijookide kohta.

Seadistusvahemik: -25% kuni 15%

Standardväärtus: 10%

*Decaf-teguri korral 15% keedetakse näiteks café crème keetmisel
Decaf-funktsiooniga 15% enama kohvipulbriga.*

Logo

Tootja logo

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus:  aktiivne

aktiivne Tootja logo kuvatakse valmisolekuekraanil paremal üleval.

Kliendi logo

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus:  inaktiivne

aktiivne Kui kliendi logo on seadistatud väärtusele "aktiivne" ja kliendi logo on laetud, kuvatakse kliendi logo päise keskele (näit käitusvalmiduse korral). Kui on ühendatud müügiseadmed, siis kuvatakse kliendi logo vasakul. Sel juhul ei saa kuvada mõlemat logo.

Kliendi logo laadimine

Sisestage kliendi logoga USB-pulk. Laadige kliendi logo.

Kliendi logo suurus

Logo tohib olla maksimaalselt 80 pikslit kõrge. Suuremad logod muudetakse automaatselt sellele suurusele.

Joogi eelvalik

Joogi eelvalik


Joogi eelvalik

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus:  inaktiivne

aktiivne Eelnevalt valitud joogid väljastatakse ilma täiendava klahvivajutusega. Päises kuvatakse "Joogi eelvalik aktiivne".

Joogikinnitus

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus:  inaktiivne

aktiivne Eelnevalt valitud joogid tuleb enne valmistamist vastavalt kinnitada.

Joogikatkestus


Joogikatkestus

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus:  aktiivne

aktiivne Joogiväljastuse saab veelkordse vajutusega joogiväljale katkestada.

5.6 Info

Info-menüü pakub alljärgnevalt kirjeldatud valikuvõimalusi.



Viimane keetmine

Info viimase keetmise kohta.



Viimane keetmine

Taimer

Avatakse taimeri nädalaülevaade. Selles ülevaates kuvatakse klahvivormingu lülitsaega.



Taimer

Teenindus

Kontaktandmed WMFi teeninduse jaoks.
Kohvimasina seerianumber.



Teenindus

Hooldus

Siin kuvatakse viimased puhastused ja hooldusmeetmed, mida käitatakse kohvimasina programmide kaudu.



Hooldus

Veefilter ja katlakivi eemaldus

Teave veefiltri järelejäänud kasutusea ja järgmise katlakivi eemalduse aja kohta.



Filter ja katlakivi eemaldus

Protokoll

Sündmuste ja vigade protokoll kohvimasina käsitlemise ja puhastuse ajal.



Protokoll

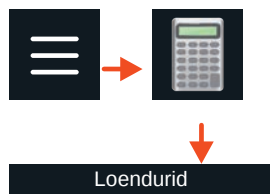
5.7 Arveldus

Loendurid

Siin kuvatakse üksikute väljastatud jookide ja jookide summade loendurid.

Protokolli saab salvestada USB-pulgale.

	SML	1	2	3	4
Cappuccino	M	4	66	510	5900
Cappuccino	L	2	40	306	3540
Chociatto	M	9	48	416	4200
Chociatto	L	5	24	208	2100
Espresso	M	2	33	255	2950
Kuum vesi	M	3	44	340	3933
Latte Mach.	M	2	33	255	2950
Latte Mach.	L	2	26	204	2360
Piiim	M	1	17	128	1475
Kohv	M	3	53	408	4720



Standardseadistus

Loendurid 1 kuni 4 = edasilugevad loendurid



Üksikuid loendureid saab üksteisest sõltumatult käsitsi lähtestada. (Näiteks loendur 1 = iga päev, loendur 2 = kord nädalas, jne)

SOOVITUS

Müügiseadmed

Vaata Müügiseadmete kasutusjuhend.

Väline arveldus

Vaata Kelneri arvelduse kasutusjuhend.

Tasuta režiimi seadistused

Seadistust Tasuta saab kasutada koos lisavarustusse kuuluvate arveldusmoodulitega.



Tasuta režiimi seadistused

Kõik tasuta

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus:  inaktiivne

Jook tasuta

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus:  inaktiivne

Ekraani näit

Aktiivse seadistuse "Kõik tasuta" korral saab siia salvestada teksti. (nt "Tasuta"). Sisestatud tekst kuvatakse päises.

Joogiklahvide näit

Aktiivse seadistuse "Kõik tasuta" korral saab siin salvestada joogiklahvide teksti.

5.8 PIN-õigused

Igale järgnevalt loetletud valdkonnale saab määrata PINi.

- Puhastamine
- Seadistamine
- Arveldus

PINid on ehitatud üles hierarhiliselt.

See tähendab näiteks: seadistus-PIN annab samaaegselt kõik õigused puhastus-PINi jaoks vabaks, kuid ei anna arveldus-PINi õiguseid.

KUI PINi ei määrata, siis on see piirkond ilma PIN-ta ligipääsetav.

Kui teatud tasemele on kindlaks määratud PIN, siis PIN-sisestusega juurdepääs puudub.

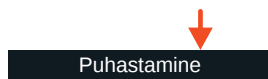


Puhastus-PIN

Pärast kehtiva PINi sisestamist, juurdepääs:



Hooldus

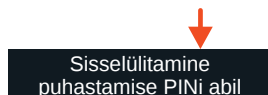


Sisselülitamine puhastamise PINi abil

Kui see punkt on "aktiivne", saab kohvimasina sisse lülitada ainult salvestatud puhastamise PINi sisestuse abil.

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus: ☒ inaktiivne



Seadistus-PIN

Pärast kehtiva PINi sisestamist, juurdepääs:



Hooldus



Joogid



Käsitsemissuvandid



Arveldus (ilma funktsioonita "Kustutamine")



Taimer



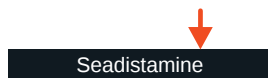
Süsteem



Keel



USB



Arveldus-PIN

Pärast kehtiva PINi sisestamist, juurdepääs:



Hooldus



Joogid



Käsitsemissuvandid



Arveldus (koos funktsiooniga "Kustutamine")



PIN



Taimer



Süsteem



Keel



USB

Arveldus

Arveldus-PINi abil saab muuta teist kahte PIN-numbrit. Kui arveldus-PIN on unustatud, saab seda PINi lähtestada ainult teenindus.

Uue PINi määramine

Kui ligipääsuõigusele on määratud PIN, tuleb uue PINi määramiseks siin sisestada PINi number.



5.9 Taimer

Kellaaeg/kuupäev

Siin seadistatakse aktuaalne kellaaeg ja kuupäev.



Kellaaeg/kuupäev

Suveaeg

Siin seadistatakse, kas automaatselt seatakse suveajale. See menüüpunkt on kasutatav, kui telemeetriamoodulit ei ole paigaldatud.

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus: ☒ inaktiivne

Suveaeg

Ajavöönd

Siin seadistatakse ajavöönd.

Ajavöönd

Klahvivorming

Valikud: ☒ aktiivne ☐ inaktiivne

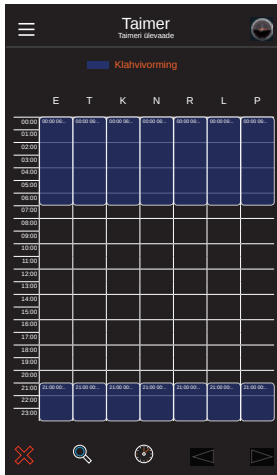
Standardväärtus: ☒ inaktiivne

aktiivne Taimerite kaudu saab automaatselt määrata klahvikujundusi.

Klahvivorming

Näiteks iseteenindus kell 21:00 kuni 06:00.

Taimeri ülevaade



Taimeri ülevaade

Minimaalne aeg ühe klahvivormingu kuvamiseks on 30 minutit

Kuvatakse nädalaülevaade klahvivormingu kõikide lülitusaegade kohta.

Seadistused on vahetult ülevaates muudetavad.

Taimeri kustutamine

Kustutamise sümboliga saab eelnevalt märgistatud lülitusaaja kustutada.



Taimerite päevaülevaade

Ümberlülitamine päeva ja nädala ülevaate vahel. Päevaülevaade näitab aktuaalse päeva lülitusaegu.



Taimeri lülitusaegade seadistamine

On funktsioone, mida saab lülitada taimeriga.

- Klahvivorming



Kõik lülitusaegade muudatused mõjuvad ainult tulevastele lülitusaegadele.

JUHIS

- * Valige taimeri funktsioon
- * Valige üks päev või päevad
- * Seadistage taimeri lülitusajad

Lülitusajad seadistatakse kõikidele eelnevalt valitud päevadele.

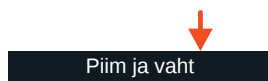
Pärast kinnitust kuvatakse nädalaülevaade koos seadistatud lülitusaegadega. Seadistatud aegu saab selles nädalaülevaates suvaliselt muuta.

5.10 Süsteem



Piim ja vaht

Siin seadistatakse kesksed üldkehtivad väärtused piimale ja piimavahule. Need väärtused on kehtivad kõigile olemasolevatele retseptidele. Kui retseptides seadistatakse spetsiaalseid väärtuseid piimale ja piimavahule, säilitavad need oma kehtivuse ja neid ei muudeta.



Piimavaru temperatuur

Siin sisestatakse piimavaru temperatuur. Cup&Cool kasutamisel näiteks $<10\text{ }^{\circ}\text{C}$.

Kuuma vahu vahuosa

Valikud: väga vähe, vähe, keskmiselt, palju, väga palju

Standardväärtus: keskmiselt

Tühjenemisteade

(Jahuti koos tühjenemisteate funktsiooniga vajalik)

Siin seadistatakse, kas järgneb piima tühjenemisteade. Tühjenemisteate saab siduda joogiblokeeringuga. See on oluline eriti IT-režiimis, et juba tasutud joogid väljastatakse garanteeritult täielikult.

Temperatuuriandur

(Jahuti koos anduriga vajalik)

Piima temperatuuri mõõdetakse.

Piimasüsteemi kontroll

Siin käivitatakse piimasüsteemi kontroll, kui väljastuskvaliteet ei ole ühtlane, see tähendab, kui piima või piimavahu kvaliteet ei vasta seadistustele.



Piimasüsteemi kontroll

Protsessi näidik

Valikud: joon, ring, väljas

Standardväärtus: ring



Protsessi näidik

Ekraan ja valgustus

Siin seadistatakse ekraani ja valgustust.



Ekraan ja valgustus

Valgustus tila juures

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus:  aktiivne

Töövalmiduse valgustus

Siin seadistatakse valgustuse värv.
Seadistage soovitud värv värviringi kolmnurga abil.
Värvi saab määrata ja seadistada lisaks sellele ka RGB-väärtustega.

Lisaks sellele on valikud:

- Värvide muutumine aeglaselt
- Värvide muutumine normaalselt
- Värvide muutumine kiiresti
- Väljas

Aktuaalne seadistus kuvatakse koheselt.



Sündmusenäidik (teade)

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Näiteks teade "Oad tühjad".

Standardväärtus:  inaktiivne

aktiivne Valgustus muutub teate ajal seadistatavaks.

Valgustus teadete (sündmuste) korral

- Külgede sündmusevärv

Ekraani heledus

Siin seadistatakse ekraani heledus.

Heleduse automaatne vähendamine

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus:  aktiivne

aktiivne Kui heleduse vähendamine on seatud "aktiivseks", vähendatakse ekraani heledust 5 minutit pärast viimast joogiväljastust automaatselt.

Vähendatud ekraani heleduse korral põleb ekraan pärast esimest vajutust uuesti valitud heledusega. Teisel vajutusel joogiklahvile väljastatakse vastav jook.

Puuteekraani kalibreerimine

Puuteekraani uus kalibreerimine.

Ekraanitaust

Siin saab puuteekraani jaoks seadistada värvidisaini.

- Värv **põhilehel**

Joogid: Kiri + värv

Siin seadistatakse, kas kirja suurust ja värvi tohib muuta.

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus: ☒ inaktiivne

Joogid: Kiri + värv

Veefilter

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus: ☒ inaktiivne

aktiivne Veefilter on olemas. Küsitakse kasutusiga ja vee karedust.

Veefilter

Juhis

Me soovime põhimõtteliselt kasutada veefiltrit.

Teie WMFi teeninduspartner nõustab teid sobiva veefiltri valikul meelsasti.

Mõõdetud karbonaatkaredus

Siin sisestatakse mõõdetud vee karedus °dKH.

Karbonaatkareduse test tarnitakse tarvikute hulgas.



Kui kohvimasinat käitatakse valesti seadistatud vee karedusega, võib see põhjustada suuremat katlakivi teket ja sellega ventiilide ebatihedust. Sellest tekkinud kahjustuste eest me endale vastutust ei võta.

JUHIS

Vee kareduse määramine

- * Küsige joogivee karedus veevarustustevõttest või määrake see kindlaks WMF lisavarustusse kuuluva karbonaatkareduse testi abil (juhend kaasas)

Mõõdetud üldkaredus

Siin sisestatakse mõõdetud üldkaredus.

Filtri kestvus (veefilter)

Aktiivse veefiltri korral sisestatakse siin filtri kasutusiga liitrites.

Veefiltri kasutusiga
▷ lehekülg 27

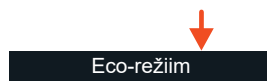
Eco-režiim

Siin saab aktiveerida Eco-režiimi.

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus: ☒ inaktiivne

Eco-režiim
▷ lehekülg 82



Väljalülitamine

Kui Eco-režiim on aktiivne, saab seadistada väljalülitusaega.

Valikud: (mitte kunagi/30 min/60 min/90 min/120 min/150 min/180 min möödumisel)

Standardväärtus: mitte kunagi

Siin seadistatakse aeg pärast viimast joogiväljastust. Selle aja ületamisel lülitub kohvimasin automaatselt välja.

Seadistus on võimalik 30 minuti pikkuste sammudena. Eco-režiimi saab aktiveerida taimeri abil ajaliselt piiratud.

Temperatuur

Boiler

Siin seadistatakse boileri vee temperatuur.
(Kohvi keeduvee temperatuur)



Temperatuur

Automaatne piimasüsteemi loputus

Valikud: iga 120 min järel, 52 tunni järel

Standardväärtus: 52 tunni järel



Automaatne piimasüsteemi
loputus

Ubade lõppemisteate kalibreerimine

Siin kalibreeritakse ubade lõppemisteade uuesti.
Selle teostamine on vajalik siis, kui kuvatakse teade
"Lisage ube", kuigi mahutis on veel ube olemas.



Ubade lõppemisteate
kalibreerimine

Külmumiskaitse/transpordi ettevalmistus

Siin käivitatakse katla-veesüsteemi osalise tühjenduse
protseduur.

Osaline tühjendus on vajalik enne transporti
transpordiettevõtete või pakiteenuste poolt eelkõige
talvekuudel, et vältida kahjustusi.



Külmumiskaitse/
transpordi ettevalmistus

Tilkumisaluse andur

Tilkumisaluse andur jälgib tilkumisaluse täitetaset. See takistab tilkumisaluse ületäitumist.

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus:  aktiivne



Inaktiveeritud anduri korral võib tilkumisalus täituda ja üle joosta. Sealjuures võivad tekkida mööbli kahjustused.

Me soovitame jätta anduri aktiivseks.


Tilkumisaluse andur

Tilkumisaluse andur
▷ Käsitsemine
lehekülg 41

JUHIS

Dosaator

Siia saab salvestada kasutatavate ubade ja pulbrisortide nimesid, mis kuvatakse PostSelectioni režiimis "mitmepoolset" valimiseks, kui masin on varustatud rohkem kui ühe veskiga või topeltpulbri mahutiga.


Dosaator

Näidurežiim
▷ lehekülg 61

Bluetooth (lisavarustus)

Selle funktsiooni jaoks vajatakse lisavarustusse kuuluvat WMFi Bluetoothi pulka.

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

Standardväärtus:  inaktiivne

- * Seadke Bluetooth siin aktiivseks
- * Eemaldage tilakate
- * Ühendage WMF Bluetooth-pulk USB-pessa
- * Lülitage kohvimasin välja ja uuesti sisse


Bluetooth

S-M-L-funktsioon

Siin aktiveeritakse S-M-L funktsioon.
Sümboleid ja tekste saab muuta. Jookide suurusi saab muuta standardsuuruse (M) baasil.

Valikud: • aktiivne • inaktiivne

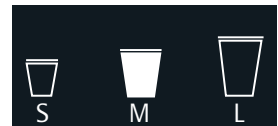
Standardväärtus: ☒ inaktiivne



Small

L-retseptide joogisuuruse standard-muutmistegur, mis aktiveeritakse uuesti.

Standardväärtus: 75 %



Large

L-retseptide joogisuuruse standard-muutmistegur, mis aktiveeritakse uuesti.

Standardväärtus: 125 %

5.11 USB

USB-ühenduse kaudu on võimalik andmevahetus. Niipea kui USB-pulk on ühendatud, muutuvad funktsioonid aktiivseks. USB-liides on ekraanist vasakul.



Retseptide laadimine

Siin laetakse USB-pulgale salvestatud retsept kohvimasinasse.



Retseptide laadimine

Jookide sümbolite laadimine

Fotode või joogisümbolite laadimine USB-pulgalt.



Jookide sümbolite laadimine

Retseptide salvestamine

Aktuaalsed retseptid eksporditakse siin kohvimasinast USB-pulgale.



Retseptide salvestamine

Retseptide salvestamine PDF vormingus

Aktiivseid retsepte, kõiki kliendiretsepte või kõiki tehaseretsepte saab pdf-failina ekspordida.



Retseptide salvestamine
PDF vormingus

Loenduri eksportimine

Aktuaalsed loendurite näidud eksporditakse siin kohvimasinast USB-pulgale.



Loenduri eksportimine

HACCP-eksport

Teostatud puhastused on protokollitud ja eksporditakse siin HACCP tõendamiseks USB-pulgale.



HACCP-eksport

Andmete salvestamine

Seadistatud andmed, nagu masina andmed, jookide andmed jne salvestatakse siin USB-pulgale.



Andmete salvestamine

Andmete laadimine

Salvestatud andmed, nagu masina andmed, jookide andmed jne laetakse siin USB-pulgalt kohvimasinasse. (Saab PINi abil kaitsta.)



Andmete laadimine

Keele laadimine

Kui on kasutatav, laetakse siin täiendav ekraanikeel USB-pulgalt kohvimasinasse.



Keele laadimine

Püsivara aktualiseerimine

Ainult teeninduse jaoks.



Püsivara aktualiseerimine

5.12 Eco-režiim

Kui on seadistatud Eco-režiim "aktiivne", siis alandatakse aurukatla temperatuuri 10 minutit pärast viimast joogiväljastust.

Joogiklahvid jäävad valgustatuks.

Kui alandatud temperatuuri korral tuleb väljastada piima sisaldav jook, siis vajab kohvimasin üleskuumenemiseks umbes 15 sekundit.

Alles pärast üleskuumutamist käivitub joogiväljastus.



Eco-režiim
▷ lehekülg 76

Eco-režiim

Valikud: • Sisse • Väljas • Taimer

Standardväärtus: ☒ inaktiivne

Siin saab aktiveerida Eco-režiimi.



Eco-režiimi näit

Ekraani käitusvalmiduse korral kuvatakse päiseribale Eco-režiimi sümbol.

On kaks olekut.

Eco-režiim "active"

Kohvimasin on hetkel väljalülitusfaasis.



Eco-režiim "ready"

Eco-režiimi juhitakse ooteaja järgi ja see aktiveeritakse 10 minutit pärast viimast joogiväljastust.



Kiirstart

Eco-režiimi seadistuse "aktiivne" korral kuvatakse ekraani käitusvalmiduse korral Eco-režiimi sümbol.



Sümboli puudutamisel aktiveeritakse koheselt Eco-režiim.

Sümbol vahetub väärtusele "aktiivne".

5.13 Keel

Siin seadistatakse ekraaniliidese keel.

Valikus olevad keeled kuvatakse ainult inglise keeles.



6 Muud seadistused

6.1 Jahvatusastme seadistamine



Muljumisoht/vigastusoht



- Kohvimasinas on liikuvad osad, mis võivad vigastada sõrmi.
- > Töötava kohvimasina ja eemaldatud tootemahutite korral ärge kunagi pange kätt pulbriveskisse.



Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7



Jahvatusastme seadmine peenemaks

- Suure muutmise korral peenema jahvatusastme suunas võib kohviveski blokeeruda.
- > Seadke jahvatusastet universaaltööriista abil ainult ühe pöörde võrra peenemaks.
- > Seejärel väljastage üks kohvijook kasutades peenemaks seatud veskit.
- > Korrake neid samme seni, kuni soovitud jahvatusaste on saavutatud.

Jahvatusastme seadmine jämedamaks

Soovitud muutust jämedama jahvatusastme suunas tohib teha ühe korraga.



Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121

- * Käivitage kohviväljastus ja oodake kuni veski hakkab tööle
- * Muutke veski töötamise ajal universaalinstrumentiga jahvatusastet vastavalt soovile

Peen jahvatusaste ↻ Jäme jahvatusaste ↻



Universaalinstrument

7 Hooldus

7.1 Hoolduse ohutusjuhised

Kohvimasina tõrgeteta kasutuse ja kohvi optimaalse kvaliteedi tagamise eelduseks on regulaarne puhastus.



Terviseoht/hügieen

- Piim on väga tundlik. Piimasüsteemis võivad areneda tervistkahjustavad bakterid.
 - > Piimasüsteemi loputuse korral puhastage piimasüsteemi pärast kasutamist iga päev.
 - > Süsteemi puhastus tuleb teostada 250 keetmise järel, hiljemalt 7 päeva järel.
 - > Pärast süsteemi puhastust tuleb teostada piimavahusti ja aurudüüsi käsitsi puhastus.
 - > Vajadusel, hiljemalt 6 kuu järel, vahetage piimavoolik.
 - > Vahetage mikseri voolik korrapäraste ajavahemike järel välja.
 - > Järgige kõiki hügieeninõudeid.
 - > Järgige HACCP-puhastusplaani.



ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7



Terviseoht/hügieen

- Kohvimasinas, mida ei kasutata, võivad bakterid paljuneda.
 - > Teostage enne ja pärast mitmepäevaseid tööpause kõik puhastused.



ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7



Terviseohht/hügieen

- Kõik puhastusvahendid on puhastusprogrammidega täiuslikult sobitatud.
- > Kasutage ainult WMF puhastus- ja katlakivi eemaldusvahendeid.



ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7



Terviserisk/ärritus- ja põletusoht



- Puhastuse ajal voolab tiladest välja kuuma puhastusvedelikku ja kuuma vett.
- Kuumad vedelikud võivad nahka ärritada ja kuumuse tõttu esineb põletusoht.
- > Ärge mitte kunagi pange puhastuse ajal käsi tilade alla.
- > Blokeerige alati enne puhastust "CleanLock" abil puutekraan.
- > Tagage, et mitte keegi ei jookse puhastusvedelikku.



ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7

7.2 Puhastusintervallide ülevaade

Hooldus						
Iga päev	Iga nädal	Regulaarne	Automaatne	Teade		Juhend
Puhastusprogrammid						▷ alates leheküljest 88
	x			x	Süsteemi puhastus	0
x					Mikseri loputus *	0
x					Piimasüsteemi loputus	0
x			x		Vahusti loputus	0
Katlakivi eemaldus						
				x	Katlakivi eemaldus	
Käsi puhastused						
x					Käsitsemispaneeli puhastamine (CleanLock)	
x					Kohvipaksuanuma puhastamine	
	x				Veepaagi puhastamine	
x					Tilkumisaluse puhastamine	
x					Korpuse puhastamine	
				x	Keetja hooldus	
		x			Keeduseadme puhastamine	
(x)	x				Piimasüsteemi käsitsi puhastamine (Basic Milk)	
	x				Piimasüsteemi käsitsi puhastamine (Smart Milk)	
(x)	x				Mikseri puhastamine *	0
		x			Oamahuti puhastamine	
		x			Pulbrimahuti puhastamine *	



▷ lehekülj 92

▷ lehekülj 94

▷ lehekülj 94

▷ lehekülj 98

▷ lehekülj 98

▷ lehekülj 99

▷ lehekülj 50

▷ lehekülj 95

▷ lehekülj 100

▷ lehekülj 102

▷ lehekülj 102

▷ lehekülj 104

▷ lehekülj 105

Iga päev = vähemalt kord päevas ja vajadusel

Iga nädal = iganädalane puhastus

Regulaarne = regulaarselt vajadusel

Automaatne = automaatne äravool

Teade = pärast teadet ekraanil

(x) = tugeva mustumise korral iga päev

* = lisavarustus (sõltuvalt varustusest)

Juhend = juhend menüüs ▷ "Tarkvara" ▷ "Hooldus" kasutatav

7.3 Puhastusprogrammid

7.3.1 Süsteemi puhastus

Süsteemi puhastus on automaatne puhastusprogramm ja see puhastab kohvisüsteemi WMFi puhastustabletiga. Piimasüsteemi loputus ja mikseri loputus on süsteemi puhastuse komponendid.

Kogukestus umbes 10 minutit.

Süsteemi puhastuse teade ilmub automaatselt 200 keetmise järel, kuid hiljemalt 6 päeva järel.

Joogiväljastus blokeeritakse 250 keetmise järel, kuid hiljemalt 7 päeva järel. Masinat saab uuesti kasutada alles pärast süsteemi puhastust.

Juhend animatsioonina

▷ Kohvimasin

▷ Peamenüü

▷ Hooldus

▷ Juhendid



Puhastamise ajal võib sattuda väike kogus loputusvett kohvipaksuanumasse. See ei ole viga.

Süsteemi puhastus (Basic Milk Plug&Clean-ga)

Süsteemi puhastuseks Plug&Clean-ga kohvimasinatele kasutatakse süsteemi puhastuseks Plug&Clean-adapterit. Süsteemi puhastus tuleb teostada 250 keetmise järel, hiljemalt 7 päeva järel.

Käivitamine

- * Avage menüü hooldus
- * Vajutage **Süsteemi puhastus**
- * Järgige andmeid ekraanil

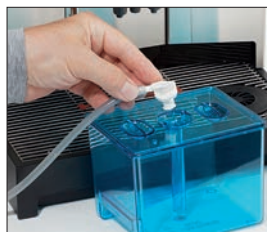


Süsteemi puhastus (Smart Milk)

Süsteemi puhastuseks Smart Milkiga kohvimasinatele vajatakse spetsiaalset sinist puhastusnõud.

Käivitamine

- * Avage menüü hooldus
- * Vajutage **Süsteemi puhastus**
- * Järgige andmeid ekraanil



7.3.2 Mikseri loputus



Terviserisk/põletusoht



- Loputuse ajal jookseb kombitilast välja kuum loputusvesi.
- > Ärge mitte kunagi pange kätt loputuse ajal tilade alla.

Mikseri loputuse saab eraldi käivitada.

- * Avage menüü hooldus
- * Vajutage **Mikseri loputus**
- * Järgige andmeid ekraanil



ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7

Juhend animatsioonis
▷ Peamenüü
▷ Hooldus
▷ Juhendid

7.3.3 Piimasüsteemi loputus



Terviserisk/põletusoht



- Loputuse ajal jookseb kombitilast välja kuum loputusvesi.
- > Ärge mitte kunagi pange kätt loputuse ajal tilade alla.

Piimasüsteemi loputuse saab eraldi käivitada. See on mõttekas, kui piimajookide väljastuse vahel esinevad pikemad pausid.

Piimasüsteemi loputus loputab piimavoolikku koos piimadüüside ja kombitilaga.

- * Avage menüü hooldus
- * Vajutage **Piimasüsteemi loputus**
- * Järgige andmeid ekraanil



ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7

Juhend animatsioonis
▷ Peamenüü
▷ Hooldus
▷ Juhendid

7.3.4 Vahusti loputus



Terviserisk/põletusohu



- Loputuse ajal jookseb kombitilast välja kuum loputusvesi.
- > Ärge mitte kunagi pange kätt loputuse ajal tilade alla.



Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7

Plug&Clean-ga kohvimasinatel on kasutatav vahusti loputus ja seda saab käivitada vajadusel. Vahusti loputus võib lisaks sellele toimuda automaatselt. See käivitatakse automaatselt 3 minutit pärast viimase piimajoogi väljastust. Enne vahusti loputuse automaatset käivitust kõlab akustiline hoiatussignaal. Aktiveeritud vahusti loputuse korral ei tohi väljastatud joogid jääda kombitila alla seisma.

- * Avage menüü hooldus
- * Vajutage **Vahusti loputus**
- * Järgige andmeid ekraanil

Juhend animatsioonina
▷ Peamenüü
▷ Hooldus
▷ Juhendid

7.3.5 Piimasüsteemi puhastamise ülevaade

Automaatsed puhastusprogrammid
▷ lehekülg 88
Piimasüsteemi käsitsi puhastamine
▷ lehekülg 100

	Piimasüsteemid	
	Basic Milk Plug&Clean-ga	Smart Milk
Vahusti automaatne loputus	x	
Süsteemi puhastus; Plug&Clean-adapteriga	x	
Süsteemi puhastus; puhastusnõuga		x
Igal nädalal; piimasüsteemi käsitsi puhastamine	x	
Kord nädalas; veepaagi loputamine puhta veega	x	x
Regulaarne; kombitila puhastamine väljast	x	x



Kui vahusti loputus on seadistatud "inaktiivseks", tuleb ka Plug&Clean-ga masinatel teostada käsitsi piimasüsteemi puhastus iga päev.

JUHIS

7.4 Katlakivi eemaldus



Terviserisk/ärritus- ja põletusohut



- Puhastuse ja katlakivi eemalduse ajal voolab tilast kuumat puhastusvedelikku või katlakivi eemalduslahust.
- Kuumad vedelikud võivad nahka ärritada ja kuumuse tõttu esineb põletusohut.
- Hooldus- ja katlakivi eemaldusvahendid võivad kokkupuutel või kogemata allaneelamisel ohustada tervist.
 - > Enne katlakivi eemalduse käivitamist peab kohvimasin olema täielikult monteeritud.
 - > Ärge mitte kunagi viige käsi puhastuse või katlakivi eemalduse ajal tilade alla.
 - > Tagage, et mitte keegi ei jooks puhastusvedelikku või katlakivi eemalduslahust.
 - > Tutvuge tooteinfo andmetega katlakivi eemaldusvahendi pudelil.

ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7



Kõrvetusoht



- Jookide ja auru väljastuse ajal väljub tiladest kuum vedelik. Sealjuures muutuvad piirnevad välispinnad ja tilad kuumaks.
 - > Kui kohvimasin on üles soojendatud, käivitub esmalt jahutamisprogramm. Jahutamisprogrammi kestus 5–10 minutit.
 - > Oodake jahutamisprogrammi lõppu.

ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7



- WMFi hooldusvahendid on materjalidega sobitatud ja nendel katsetatud. Mõni teine katlakivi eemaldusvahend võib kohvimasinat rikkuda.
 - > Katlakivi eemalduseks kasutada eranditult WMF katlakivi eemaldusvahendit.
- Mõne teise katlakivi eemaldusvahendi kasutamisest tulenevate kahjustuste korral vastutus ei kehti, garantiinõudeid ei rahuldata.

TÄHTIS

Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121

Vee karedus, vee läbivoolukogus ja asjaolu, kas veefilter paigaldatakse, määravad katlakivi eemalduse teostamise aja. WMF 1300 S arvestab selle teostamise aja ja kuvab selle.

Katlakivi eemaldus koosneb neljast etapist.

- Jahutamisprogramm (ülessoojendatud masinal)
- Ettevalmistus
- Katlakivi eemaldus
- Loputus



Katlakivi eemalduse kogukestus
umbes 60 minutit.
Protsessi ei tohi mingil hetkel
katkestada.

Katlakivi eemalduseks on vajalik:

- 2 pudelit WMF vedelat katlakivi eemaldusvahendit (mõlemad 0,75 liitrit)
- 1 pudel veega (0,75 liitrit)
- 3-liitriline kogumisanum



Ekraaniteated juhivad samm-sammult läbi programmi. Stardiga algab protsess, mida tuleb järgida.

Järgige teateid.

TÄHTIS

Programmi Katlakivi eemaldus avamine

- * Avage hooldusmenüü
- * Vajutage **Katlakivi eemaldus**
- * Järgige ekraaniteateid

▷ Peamenüü
▷ Hooldus
▷ Katlakivi eemaldus

7.5 Käsipuhastused

WMF hooldusprogrammi
tellimisnumbrid
▷ Tarvikud ja varuosad
lehekülj 126

7.5.1 Käsitsemispaneeli puhastamine (CleanLock)

* Vajutage **CleanLock**

Käivitub 15-sekundiline ooteaeg.

Nüüd saab puutekraani puhastada.

Puutekraan aktiveeritakse uuesti 15 sekundit pärast puutekraani viimast puudutamist.



Vigastusohu

- Juhul kui jook käivitatakse kogemata, esineb vigastusohu.
- > Blokeerige alati enne puhastust "CleanLock" abil puutekraan.



ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7



- Puhastamisel esineb kriimustuste või defektide oht.
- > Puhastage ekraani ainult niiske lapiga.
- Ärge kasutage puhastusvahendeid.
- > Puhastamiseks kasutage pehmeid lappe.
- > Me soovitame niisket mikrokiudlappi.

TÄHTIS

Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121

7.5.2 Kohvipaksuanuma puhastamine (kohvipaksu renn, lisavarustus)

- * Tühjendage kohvipaksuanum ja loputage voolava joogivee all
- * Puhastage niiske lapiga
- * Kuivatage kohvipaksuanum ja paigaldage see tagasi



- > Kohvipaksu letist läbiviiguga kohvimasinatel tuleb kohvipaksurenni puhastada iga päev.
- > Ärge mitte kunagi kasutage jõudu!
- Purunemisohu.

TÄHTIS

Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121

7.5.3 Keeduseadme puhastamine



Muljumisoht/vigastusoht



- Kohvimasinas on liikuvad osad, mis võivad sõrmi või käsi vigastada.
- Keeduseadme eemaldamisel esineb muljumisoht.
 - > Enne kui te panete käd kohviveskisse või keeduseadme avasse, lülitage alati kohvimasin välja ja tõmmake võrgupistik välja.
 - > Hoidke keeduseadet tugevasti kinni ja eemaldage see ettevaatlikult.



ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7

Keeduseadet saab puhastada vastavalt vajadusele ja regulaarsete ajavahemike tagant.

- * Vajutage Sees/Väljas-lülitit, kuni kohvimasin lülitub välja
- * Tõmmake võrgupistik välja
- * Lükake kombitila täiesti üles
- * Eemaldage kohvipaksuanum
- * Eemaldage tilkumisalus

Nüüd on juurdepääs keeduseadmele vaba.



Kõrvetusoht



- Keeduseade võib vahetult pärast väljalülitamist olla vee kuum.
- > Laske kohvimasinal enne puhastamist jahtuda.



ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7



- Keeduseade võib libiseda allapoole.
- > Hoidke keeduseadet alati tugevasti kinni.
- > Ärge mitte kunagi kasutage jõudu! Purunemisoht.

TÄHTIS

Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121

- * Viige üks käsi keeduseadme all šahti sisse, vabastage lukustus ja hoidke kinni
- * Lükake keeduseade aeglaselt allapoole, kallutage ja tõmmake suunaga ettepoole välja (joonis 1)
- * Hoidke keeduseadmest kinni ja võtke see välja (joonis 2)



Joonis 1



Joonis 2

Kasutage tarvikuna kaasasolevat universaalinstrumenti.

- * Keerake keeduseadme ülemises osas asuvat keeret vastupäeva (joonis 3) kuni kaabits on viidud eesmise asendisse
- * Tõmmake vedrud välja ja suruge need alla
Sellega vabastatakse kaldrenni lukustus.



Joonis 3

- * Pöörake kaldrenn [1] ülespoole
- * Puhastage keedusõel voolava vee all või lapi abil
- * Eemaldage kohvipulbri jäägid pintsli või harja abil
- * Loputage keeduseadet voolava vee all



Joonis 4



Võimalik kahjustamine

- Keeduseade võib saada puhastusvahendiga või nõudepesumasinas kahjustada.
- > Kasutage keeduseadme puhastuseks ainult vett.
- > Ärge puhastage keeduseadet mitte kunagi nõudepesumasinas.

* Pühkige keeduseade lapiga kuivaks

Enne kohvimasinasse paigaldamist laske täielikult ära kuivada.

Eemaldage šahtist kohvipulbri jäägid.

* Pühkige kohvipulber ettepoole välja või imege tolmuimeja abil välja

* Kinnitage vedrud kaldrenni külge (joonis 5)

Jälgige juhikuid.

Paigaldage kuivanud keeduseade uuesti.

* Keerake keeduseadme peal keeret päripäeva (joonis 3), kuni kaabits on jälle täielikult sisse pööratud

* Hoidke lukustust vajutatult ja asetage kohvimasina keeduseade šahti sisse vastu tagaseina tagasi

* Lükake keeduseadet vertikaalselt ülespoole kuni lukustus fikseerub

* Paigaldage kohvipaksuanum

* Paigaldage tilkumisasutus

TÄHTIS

*Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121*



Joonis 5



Keedusõel



Kui keeduseadet ei saa paigaldada ilma takistusega:

- > Keerake universaalinstrumendiga abil keeduseadme ülaosas asuvat keeret veidi vasakule ja paremale kuni keeduseade libiseb juhikusse.
- > Ärge mitte kunagi kasutage jõudu! Purunemisoht.

TÄHTIS

*Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121*

7.5.4 Veepaagi puhastamine

Loputage veepaak kord nädalas põhjalikult puhta veega puhtaks.



7.5.5 Tilkumisaluse puhastamine



Vigastusoht



- Tilkumisalusel võib olla kuumi vedelikke.
- Kui tilkumisalust, näiteks pärast puhastust, ei fikseerita õigesti, esineb kuumade vedelike tõttu põletusoht.
 - > Liigutage tilkumisalust ettevaatlikult.
 - > Vee soovimatu väljavoolamise vältimiseks olge tagasipanekul ettevaatlik.
 - > Kontrollige alati tilkumisaluse nõuetekohast asendit.

- * Tõstke tilkumisalus eest kergelt üles ja eemaldage
- * Puhastage põhjalikult tilkumisalus
- * Loputage tilkumisalus seejärel puhta joogiveega puhtaks
- * Kuivatage tilkumisalus ja asetage see uuesti kohale



Järgige peatükki Ohutus
▷ alates leheküljest 7



7.5.6 Korpuse puhastamine



- Puhastamisel esineb kriimustuste või defektide oht.
- > Ärge puhastage abrasiivpulbri või muu sarnase vahendiga.
- > Kasutage ainult väga õrnatoimelisi puhastusvahendeid.
- > Ärge kasutage tugevalt leeliselisi, alkoholi sisaldavaid või rasvu eemaldavaid puhastusvahendeid.
- > Puhastamiseks kasutage pehmeid lappe.

- * Lülitage kohvimasin Sees/Väljas-lülitiga välja
- * Laske kohvimasinal enne puhastamist jahtuda
- * Puhastage jahtunud kohvimasina korpust niiske lapiga
- * Pühkige peene villase lapiga kuivaks

TÄHTIS

Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121

Juhis

Püsivusprobleemid esinevad leeliseliste puhastusvahendite, lahustite nagu atsetooni, tetrakloormetaani, värvilahustite või >5% alkoholiühendite korral, ammoniaak, bensool, glütseriin, ksüüol, abrasiivsed puhastusvahendid, rasva eemaldavad pesuvahendid ja tugevad klaasipuhastusvahendid ei ole samuti sobivad.

Puhastage ekraani ainult niiske lapiga. Ärge kasutage puhastusvahendeid.

7.5.7 Shok-vanni puhastamine (lisavarustuses ainult pulbrisüsteemiga masinatel)

Eemaldage regulaarselt pulbrimahuti ja puhastage mahuti all asuv Shok-vann.



7.5.8 Piimasüsteemi käsitsi puhastamine, (Basic Milk)



Vigastusoht

- Juhul kui jook käivitatakse kogemata, esineb vigastusoht.
 - > Lülitage kohvimasin alati enne puhastust välja.
 - > Tõmmake võrgupistik välja.



ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus

▷ alates leheküljest 7

Juhend animatsioonis

▷ Peamenüü

▷ Hooldus

▷ Juhendid



Terviserisk

- Silma sattumisel võib WMF piimasüsteemi-puhastusvahend tekitada tõsiseid silmavigastusi.
 - > Tagage, et piimasüsteemi puhastusvahend ei satu mitte kunagi inimeste ega loomade silmadesse.



ETTEVAATUST

Järgige peatükki Ohutus

▷ alates leheküljest 7



- > Enne piimasüsteemi käsitsi puhastust tuleb teostada piimasüsteemi loputus. Piimasüsteemi loputus kõrvaldab piimajäägid süsteemist.

TÄHTIS

Jälgige peatükki Garantiikohustus

▷ alates leheküljest 121

Kombitila puhastamine

- * Tõmmake kombitila taga olevat hooba enda poole
- * Eemaldage vabastatud kombitila
- * Ainult Basic Milk korral: tõmmake piimavoolik piimanõust välja ja eemaldage kombitila küljest
- * Vabastage mikserivoolik (kui on olemas)
- * Segage 5 ml WMFi spetsiaalset puhastusvahendit või üks spetsiaalne puhastustablett 500 ml sooja joogiveega



- * Võtke kombitila lahti
- * Ainult Basic Milk korral: lükake piimavooliku üks ots puhastusvedelikku
- * Ainult Basic Milk korral: lükake ülejäänud piimavoolik seejärel pikuti puhastusvedelikku
Selle toiminguga välditakse õhumullide jäämist piimavoolikusse.
- * Asetage kombitila osad puhastusvedelikku (3 osa)
Kõik osad peavad olema puhastusvedelikuga täielikult kaetud.
- * 5 tunni möödumisel puhastage kõik osad põhjalikult harja abil
- * Loputage kombitila kõik osad väga põhjalikult puhta joogiveega
- * Ainult Basic Milk korral: loputage piimavoolik põhjalikult
- * Loputage mikserivoolik põhjalikult läbi (kui on olemas)
- * Ühendage mikserivoolik
- * Pange kombitila kokku
- * Asetage kombitila kohale
- * Ainult Basic Milk korral: ühendage piimavoolik



Voolikujuhik

Paigutage voolikud alati korrektselt juhtnurgiku külge. Vaata joonist.

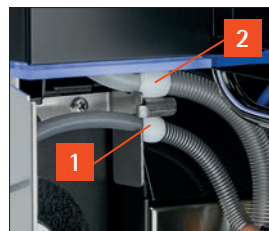
- [1] Piimavoolik * → all (Basic Milk)
- [2] Mikserivoolik * → üleval

* Valikuline lisavarustus

Piimavooliku kohta kehtib see ainult mudelil Basic Milk.

TÄHTIS

Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121



7.5.9 Kombitila käsitsi puhastamine (Smart Milk)



Smart Milkiga kohvimasinatel ei tohi vahustit eemaldada!

Puhastage kombitila regulaarselt väljast niiske lapiga ning tehke väljavooluavad sobivate harjadega puhtaks.

7.5.10 Mikseri puhastamine

Olenevalt kasutatud pulbrist puhastage sagedamini.



Vigastusoht

- Kui mikseri voolik ei ole tugevalt kinnitatud, võib kuum vesi või kuum pulbrijook soovimatult välja voolata.
 - Ühendage mikseri voolik alati tugevalt.

* Avage vasakul küljel luuk

* Tõmmake mikserivoolik kombitilalt ära ja eemaldage käepideme abil mikseri kann

Iga päev

- Võtke mikseri kann neljaks üksikosaks koost lahti
- Puhastage osad põhjalikult voolava joogivee all

TÄHTIS

Jälgige peatükki *Garantiikohustus*
▷ alates leheküljest 121



ETTEVAATUST

Järgige peatükki *Ohutus*
▷ alates leheküljest 7

Juhend

▷ Peamenüü

▷ Hooldus

▷ Juhendid



Vajadusel (kord nädalas)

- * Segage 5 ml WMFi spetsiaalset puhastusvahendit või üks spetsiaalne puhastustablett 500 ml sooja joogiveega
- * Asetage kõik neli osa vähemalt 4 tunniks puhastusvedelikku
- * Nelja tunni pärast loputage veelkordselt põhjalikult voolava joogivee all
- * Eemaldage pulbrimahuti ja puhastage lapi või harjaga mikseri kannu sisestuskanal
- * Laske osadel täielikult kuivada [1]



Kokkupanekul peavad kõik avad olema ühes suunas.

- * Paigaldage mikseriratas [2] nagu joonisel kujutatud *Roheline külg on pärast paigaldamist nähtav.*
- * Ühendage mikseri voolik mikseri kannu külge
- * Asetage mikseri kann uuesti kohale, kuni see fikseerub
- * Ühendage mikseri voolik kombitila külge



Voolikujuhik

Paigutage voolikud alati korrektselt juhtnurgiku külge. Vaata joonist.

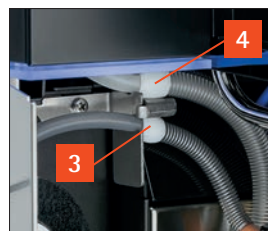
- [3] Piimavoolik * → all (Basic Milk)
- [4] Mikserivoolik * → üleval

* Valikuline lisavarustus

Piimavooliku kohta kehtib see ainult mudelil Basic Milk.

TÄHTIS

Jälgige peatükki Garantiikohustus
▷ alates leheküljest 121



7.5.11 Oamahuti puhastamine

Oamahuteid saab puhastada vastavalt vajadusele ja regulaarsete ajavahemike tagant. Soovitus: kord kuus.



Vigastusoht

- Elukõige võivad veskisse sattuda pikemad juuksed, selliselt võib toimuda nende sissetõmme kohvimasinasse.
 - > Kaitske juukseid alati juuksevõrguga.



ETTEVAATUST



Muljumisoht/vigastusoht



- Kohvimasinas on liikuvad osad, mis võivad sõrmi või käsi vigastada.
 - > Enne kui te panete käed kohviveskisse või keeduseadme avasse, lülitage alati kohvmasin välja ja tõmmake võrgupistik välja.



ETTEVAATUST



- > Ärge peske oamahutit kunagi nõudepesumasinas.

TÄHTIS

Lukustus asub masina kaanel vastava mahuti ees.

- * Vajutage lühidalt Sees/Väljas-lülitit, kuni kõlab signaal
- * Tõmmake võrgupistik välja
- * Keerake lukustust universaalinstrumentiga 90° vastupäeva ja avage lukustus
- * Eemaldage oamahuti suunaga ülespoole
- * Tühjendage oamahuti täielikult ja pühkige niiske lapiga põhjalikult puhtaks



Avage universaalinstrumentiga lukustus



- * Laske oamahutitel täielikult kuivada
- * Täitke oamahuti uuesti ja paigaldage
- * Keerake lukustust universaalinstrumendiga 90° päripäeva ja sulgege lukustus

7.5.12 Pulbrimahuti puhastamine

Pulbrimahutit saab vajadusel ja regulaarsete ajavahemike järel puhastada.

Soovitus: kord kuus.

Olenevalt kasutatud pulbrist puhastage sagedamini.

Lukustus asub masina kaanel vastava mahuti ees.

- * Vajutage lühidalt Sees/Väljas-lülitit, kuni kõlab signaal
- * Tõmmake võrgupistik välja
- * Keerake lukustust universaalinstrumendiga 90° vastupäeva ja avage lukustus
- * Pöörake mahutit tahapoole ja eemaldage see suunaga ülespoole
- * Tühjendage mahuti täielikult
- * Eemaldage eesmine ja tagumine kinnitusmutter
- * Tõmmake tigudosaator välja
- * Pühkige mahuti niiske lapiga põhjalikult puhtaks
- * Puhastage põhjalikult tigudosaatori üksikosad
- * Laske pulbrimahutil ja detailidel täielikult kuivada
- * Pange tigudosaator uuesti kokku ja paigaldage, keerake kinnitusmutrid kohale



Dosaator koos üksikdetailidega.
Tigudosaator



Jälgige väljastuse õiget asendit!

- * Täitke uuesti pulbrimahuti ja paigaldage see
- * Keerake lukustust universaalinstrumendiga 90° päripäeva ja sulgege lukustus

TÄHTIS

8 HACCP-puhastusplaan

Te olete seaduslikult kohustatud tagama, et Teie poolt väljastatud toiduainete tarbimine ei seaks ohtu Teie külaliste tervist.

Ohtude kindlakstegemiseks ja hindamiseks on nõutav HACCP-puhastusplaan (Hazard Analysis Critical Control Points). Selleks tuleb Teil oma ettevõttes viia läbi riskianalüüs. Eesmärgiks on toiduainete hügieeni ohustavate tegurite kindlakstegemine ja kõrvaldamine. Selleks tuleb kindlaks määrata ja rakendada järelvalve- ning vajadusel kontrollimenetlusi. Nõuetekohase paigalduse, tehnohoolduse, hoolduse ja puhastuse korral vastavad WMF kohvimasinad üldnimetatud nõuete tingimustele. Kohvimasina nõuetekohase hoolduse ja puhastuse eiramisel muutub piimajookide väljastamine toiduainete hügieeni seisukohast lähtudes ohtlikuks.

Palun järgige HACCP-puhastusplaani kinnipidamiseks alljärgnevat punkti:

Piimasüsteemi igapäevane desinfitseerimine

- Järgige piimasüsteemi puhastusjuhiseid peatükis Hooldus. Sellega on tagatud, et Teie süsteem on käsitlemise alustamisel bakterivaba.

*"Määrus toiduainete hügieeni kohta
05.08.1997"*

*Kasutage regulaarse
puhastuse kontrollimiseks meie
HACCP-puhastusplaani.*

*HACCP-eksport
▷ lehekülj 81*

*Kasutage ainult WMF poolt kasutada
lubatud puhastusvahendeid.*

*Järgige peatükki Hooldus
▷ alates leheküljest 85*



Infovälja  kaudu on võimalik avada viimaste puhastuste protokolle.

USB-välja  kaudu saate HACCP-protokolli eksportida.

SOOVITUS

Alustage käsitlemist alati äsja avatud, eelnevalt jahutatud piimapakiga

- Tööstuslikult pakendatud pastöriseeritud piim on reeglina vaba kahjulikest bakteritest. Avage enne käsitlemist alustamist alati uus, eelnevalt jahutatud piimapakk.
- Hoidke piimapaki avamisel täielikku puhtust! Avamisel võivad mustade käte või tööriistade kaudu bakterid üle kanduda.

Hoidke piima jahedana!

- Hoidke alati tagavaraks uut, eelnevalt jahutatud piimapakki.
- Kui töötamise ajal ei jahutata, siis tuleb piim tarbida ära väga kiiresti. Vajadusel tuleb piima vahepeal jahutada.
- Väiksema piimatarbimise korral tuleb töötamise ajal piima jahutamist jätkata.

Soovitus:

kasutage 1,5%-lise rasvasisaldusega pastöriseeritud piima.

Piima temperatuur peaks käsitlemise alustamisel olema umbes 6–8 °C.

Sõltuvalt seadistusest saab ühe liitri piimaga valmistada umbes 20 Cappuccino.

WMF pakub erinevaid jahutusvõimalusi (nt WMF küljahuti või WMF piimajahuti).

HACCP-puhastusplaan

Kuu _____ Aasta _____

Mikrobakteritest tulenevate terviseriskide vältimiseks kasutage ainult jahutatud pastöriseeritud piima!

Kasutage pulbrijoogide jaoks ainult tooteid, mille viimane realiseerimistähtaeg ei ole veel saabunud.

Puhastussükliid:

1. Väljalülitusloputuse teostamine
 - ▷ Käivitub masina väljalülitamisel automaatselt, peatükk Hooldus
2. Juhtpaneeli, kohvipaksuuma, tilkumisaluse ja korpuse puhastamine
 - ▷ Kasutusjuhend, peatükk Hooldus
3. Piimasüsteemi puhastus või kombineeritud vahetus 4 tunnise tööaja järel (tingimata vajalik väikese läbilaske ja jahutamata piima või väljalülitatud vahusti loputuse korral.)
 - ▷ Kasutusjuhend, peatükk Hooldus
4. Süsteemi puhastus
 - ▷ Kasutusjuhend, peatükk Hooldus
5. Mõiseri, piimasüsteemi ja veepeagi puhastus kord nädalas
 - ▷ Kasutusjuhend, peatükk Hooldus
6. Tootemahuti (ubade/pulbri) regulaarne puhastus
 - ▷ Tilade ja keeduseadme puhastamine
 - ▷ Kasutusjuhend, peatükk Hooldus
7. Masina üldpuhastus

Kuupäev	Puhastusoperatsioonid							Allkiri
	Kellaaeg							
	1	2	3	4	5	6	7	
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								
7.								
8.								
9.								
10.								
11.								
12.								
13.								
14.								
15.								
16.								

Kuupäev	Puhastusoperatsioonid							Allkiri
	Kellaaeg							
	1	2	3	4	5	6	7	
17.								
18.								
19.								
20.								
21.								
22.								
23.								
24.								
25.								
26.								
27.								
28.								
29.								
30.								
31.								

9 Tehnohooldus ja katlakivi eemaldus

Palun pidage silmas, et tegemist on professionaalse tööstusliku kohvimasinaga, mis vajab regulaarset tehnohooldust ja katlakivi eemaldust.

Tehnohoolduse aeg sõltub kohvimasina koormusest ning sellest teatakse Teile masina ekraanil. Tehnohooldusel WMFi teeninduse poolt teostatakse samaaegselt keedusüsteemi katlakivi eemaldus.

Kohvimasinat on võimalik pärast teate ilmumist edasi käitada, kuid tehnohooldustööde teostamine või vastava tellimuse esitamine tuleks siiski töökindluste tagamiseks ja kaudsete kahjude vältimiseks teostada võimalikult kiiresti.

9.1 Tehnohooldus

Tehnohooldust tohib pärast teadet ekraanil teostada ainult vastava väljaõppega isik või WMFi teenindus, kuna selle juures on vajalik teostada ohutuskontrollid. Ette on nähtud alljärgnevad tehnohoolduse tasemed:

- Katlakivi eemaldus, seda saab teostada kasutaja/käitaja ise.
- Tehnohooldust tohib pärast teadet ekraanil teostada ainult vastava väljaõppega isik või WMFi teenindus, kuna selle juures on vajalik teostada ohutuskontrollid.

Teated Teenindus-tehnohooldus

▷ Teated ja juhised
lehekülg 110

Katlakivi eemaldus

▷ Tarkvara ▷ Hooldus
▷ Katlakivi eemaldus
lehekülg 92

Teated Teenindus-tehnohooldus

▷ Teated ja juhised
lehekülg 110

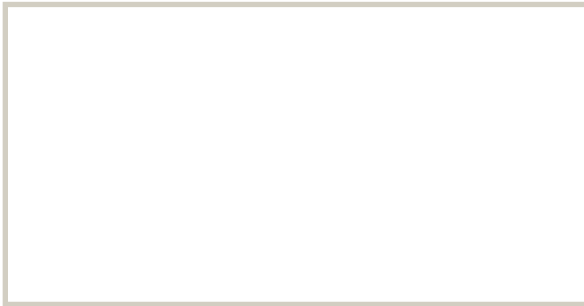
9.2 WMFi teenindus

Kui kohaliku teeninduspunkti asukoht ei ole Teile teada, siis on WMFi teenindus Teile kättesaadav keskuse kaudu.

WMF GmbH
WMF Platz 1
D-73312 Geislingen (Steige)

Tähtis!

Täiendavate tehnohooldus- ja remonttööde korral pöörduge palun oma WMFi teeninduse poole. Telefoninumbrid leiate nii aadressikleebiselt kohvimasinal kui ka saatelehel.



10 Teated ja juhised

10.1 Käsitsemisteated

Ubade lisamine

- * Täitke oamahuti (vastavalt näidule)
- * Kontrollige:
 - Kas oamahuti lukustus on avatud?
- ▷ *Hooldus*
- Kohvioad ei libise alla.
- * Segage suure lusikaga ja kinnitage  abil

Avage sulgurkraan

- * Avage vee sulgurkraan ja kinnitage

Tühjendage kohvipaksuanum

- * Tühjendage kohvipaksuanum

Kohvipaksuanum puudub

- * Paigaldage uuesti nõuetekohaselt kohvipaksuanum

Vahetage veefilter

- * Vahetage veefilter

Järgige veefiltri kasutusjuhendit!

- * Vajadusel, pöörduge WMMi teeninduse poole

Kutsuge WMMi teenindus

Veanumbri näit

Veateated ja tõrked

▷ lehekülj 111

Teenindusteade

Teenindus-tehnohooldus pärast teadet ekraanil.

- * Pöörduge WMMi teeninduse poole

Teenindusteated on juhised.

Enamasti on kohvimasina käitamise jätkamine võimalik.

10.2 Veateated ja tõrked

Põhimõtteline toimimisviis veateadete või tõrgete kuvamisel.

- * Lülitage kohvimasin välja ja mõne sekundi pärast uuesti sisse
- * Korrake protsessi, mis tekitas tõrke

Paljudel juhtudel on tõrge sellega kõrvaldatud ja Te saate edasi töötada.

Kui see ei anna tulemusi: otsige alljärgnevast vealoendist kuvatud veatekst või veanumber üles ning järgige antavaid tegevusjuhiseid.

Kui ka see ei too edu või kuvatud viga loendis ei ole, palun kutsuge WMF Service.

Mõned teated põhjustavad üksikute funktsioonide blokeerimist. Te tunnete selle ära joogiklahvide valgustuse kustumise järgi. Valgustatud joogiklahvidega jooke on võimalik edasi valmistada.

Teie WMF 1300 S on varustatud diagnostikaprogrammiga. Esinevatest vigadest teatatakse ekraanil. Märgitud veateated võivad samuti olla põhjustatud võrguhäiretest.

Kui eksisteerib aktuaalne viga või juhised kasutajale, siis kuvatakse väli .

- * Vajutage 

Kuvatakse veateade ja veanumber.



Sees/Väljas-lüliti reageerib umbes 1 sekundi pärast ja kohvimasin lülitub välja.

Vigade kõrvaldamiseks, kui näiteks tekib tarkvara tõrge, saab juhtimisseadme Sees/Väljas-lülitiga välja lülitada. Seejärel lülitage kohvimasin uuesti sisse.

JUHIS

Vea number	Vea kirjeldus	Tegevusjuhised
6	Keeduseadme seiskumisvool/Keeduseade liigub raskelt	* Lülitage kohvimasin välja * Keeduseadme puhastamine ▷ Hooldus ▷ Keeduseadme puhastamine, lehekülg 95
88	Boiler: ülekuumenemine	* Lülitage kohvimasin välja, laske jahtuda ja lülitage uuesti sisse * Kui viga ei ole kõrvaldatud, kutsuge WMFi teenindus
89	Boiler: kuumutusaja viga	* Lülitage kohvimasin välja ja uuesti sisse * Kui viga ei ole kõrvaldatud, kutsuge WMFi teenindus
161	Veeviga: kuum vesi	Kõikide järgnevate sammude vahel lülitage masin välja ja uuesti sisse. Kui viga ei ole kõrvaldatud, siis teostage järgmine töövõte. * Keeduseadme puhastamine ▷ Hooldus ▷ Keeduseadme puhastamine, lehekülg 95 * Seadistage jahvatusaste jämedamaks ▷ Muud seadistused ▷ Jahvatusastme seadistamine, lehekülg 84 * Alandage kvaliteeti ▷ Tarkvara ▷ Retseptide, lehekülg 54 * Kui viga ei ole kõrvaldatud, kutsuge WMFi teenindus
162	Veeviga: puhastamisel	Kõikide järgnevate sammude vahel lülitage masin välja ja uuesti sisse. Kui viga ei ole kõrvaldatud, siis teostage järgmine töövõte. * Keeduseadme puhastamine ▷ Hooldus ▷ Keeduseadme puhastamine, lehekülg 95 * Kui viga ei ole kõrvaldatud, kutsuge WMFi teenindus

Vea number	Vea kirjeldus	Tegevusjuhised
163	Veeviga: kuumloputus	Kõikide järgnevate sammude vahel lülitage masin välja ja uuesti sisse. Kui viga ei ole kõrvaldatud, siis teostage järgmine töövõte. ✳ Keeduseadme puhastamine ▷ Hooldus ▷ Keeduseadme puhastamine, lehekülg 95 ✳ Kui viga ei ole kõrvaldatud, kutsuge WMFi teenindus
186	Aurukatel: tase	Väljastus on ajutiselt blokeeritud. ✳ Lülitage kohvimasin välja ja uuesti sisse ✳ Kontrollige, kas veepaak on täidetud
188	Kuumutuse viga: aurukatla liigtemperatuur	✳ Lülitage kohvimasin välja, eemaldage võrgupistik vooluvõrgust ✳ Pöörduge WMFi teeninduse poole
189	Aurukatel: kuumutusaja viga	✳ Lülitage kohvimasin välja ja uuesti sisse ✳ Kui viga ei ole kõrvaldatud, kutsuge WMFi teenindus
9083	Jahuti temperatuur on külmumistsoonis	✳ Kontrollige, ega jahuti temperatuur ei ole seadistatud liiga madalaks
9516 9517	Parempoolne veski blokeerunud Vasakpoole veski blokeerunud	✳ Lülitage kohvimasin välja ✳ Tõmmake võrgupistik välja ✳ Eemaldage oamahuti ✳ Keerake jahvatusketast ainult universaalinstrumenti abil vastupäeva (kaks tihvti tuleb panna veski vastavatesse väljalõigetesse) ▷ Hooldus ▷ Oamahuti puhastamine, lehekülg 104 ✳ Pange mahuti uuesti peale ✳ Lülitage kohvimasin sisse Korduval esinemisel: ✳ Seadke jahvatusaste ühe astme võrra jämedamaks ▷ Muud seadistused ▷ Jahvatusaste seadistamine, lehekülg 84



10.3 Veateateta vead

Veapilt	Tegevusjuhised
Kuuma vett ei väljastata, samas on vesi kohvipaksuanumas	* Kuumaveetila puhastamine * Pöörduge WMFi teeninduse poole (kohviväljastus on võimalik)
Shok-jooke ei väljastata, samas on vesi kohvipaksuanumas	* Ärge enam kasutage šokolaadijookide väljastust * Pöörduge WMFi teeninduse poole (kohviväljastus on võimalik)
Shok-dosaator blokeerunud, Shok väljastatakse ainult veega	* Puhastage dosaator ▷ Hooldus ▷ Pulbrimahuti puhastamine, lehekülg 105 * Eemaldage pulber * Keerake tigu käsitsi kuni kogu pulber on eemaldatud * Vajadusel loputage veega * Laske kõigil osadel täielikult kuivada
Vali müra Shok-jookide väljastuse ajal	* Eemaldage mikseri kann * Kontrollige, kas mikseriratas on korrektselt paigaldatud ▷ Hooldus ▷ Mikseri puhastamine, lehekülg 102 * Vajadusel asendage mikseriratas
Kohviväljastus vasakul/paremal poolel erinevad	* Puhastage kombitila ▷ Hooldus ▷ Piimasüsteemi puhastamise ülevaade, lehekülg 91
Piimavahtu/piima ei väljastata, kuigi mahutis on piima	* Kontrollige, kas piimavoolik ei ole murdunud ega muljunud * Asetage piimavoolik õigesti * Puhastage kombitila ▷ Hooldus ▷ Piimasüsteemi käsitsi puhastamine, lehekülg 100 * Kontrollige, kas piimadüüs on ummistunud ▷ Hooldus ▷ Piimasüsteemi puhastamise ülevaade, lehekülg 91 * Teostage piimasüsteemi kontroll ▷ Tarkvara ▷ Süsteem, lehekülg 73 * Kontrollige, kas piimajahuti on jäätunud

Veapilt	Tegevusjuhised								
• Piimavaht ei ole korras • Temperatuur liiga madal või liiga kõrge	Basic Milk * Vahetage piimadüüs Kasutage kombitilal sobivat piimadüüsi. <table border="1"> <thead> <tr> <th>Piimadüüs</th><th>Värvus</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>• väga külm piim (<5 °C)</td><td>hall</td></tr> <tr> <td>• jahutatud piim (<10 °C)</td><td>oranž</td></tr> <tr> <td>• jahutamata piim (>16 °C)</td><td>roheline</td></tr> </tbody> </table> * Puhastage kombitila ▷ Hooldus ▷ Piimasüsteemi käsitsi puhastamine, lehekülg 100 Kui viga ei ole kõrvaldatud * Kasutage tarvikute hulgast teist piimadüüsi	Piimadüüs	Värvus	• väga külm piim (<5 °C)	hall	• jahutatud piim (<10 °C)	oranž	• jahutamata piim (>16 °C)	roheline
Piimadüüs	Värvus								
• väga külm piim (<5 °C)	hall								
• jahutatud piim (<10 °C)	oranž								
• jahutamata piim (>16 °C)	roheline								
• Piimavaht ei ole korras • Temperatuur liiga madal või liiga kõrge	Smart Milk * Teostage piimasüsteemi kontroll * Kontrollige, kas seadistatud piimavaru temperatuur vastab aktuaalsele piima temperatuurile								
• Piimavahu väljastus pritsib tugevasti • Piim liiga kuum	* Kontrollige, kas piimasüsteem on puhastatud * Puhastage piimasüsteem ▷ Hooldus ▷ Piimasüsteemi puhastamise ülevaade, lehekülg 91 * Kontrollige, kas kasutatav piim on piisavalt jahutatud								
• Pulberjookide väljastus puudub	* Puhastage mikseri kann * On voolik murdunud? * Teostage puhastust ja loputust tihedamini, vajadusel kord päevas ▷ Hooldus ▷ Mikseri puhastamine, lehekülg 102 * Seadke pulbrit vähemaks * Seadke vett rohkemaks								
• Pump töötab pidevalt, vesi kohvipaksuanumas	* Lülitage kohvimasin välja ja uuesti sisse * Kui viga ei ole kõrvaldatud, kutsuge WMFi teenindus								

<i>Veapilt</i>	<i>Tegevusjuhised</i>
• Šokolaad-mahutit ei ole võimalik paigaldada	✱ Keerake dosaatori küljes oleva tigudosaatori ajamit käsitsi veidi päripäeva ✱ Kontrollige, kas šokolaad-mahuti on kogemata lukustatud
• Oamahutit ei ole võimalik paigaldada	✱ Kontrollige, kas oamahuti on kogemata lukustatud ✱ Kontrollige, kas veski ja mahuti vahel on ube

11 Ohutus ja garantii

11.1 Ohud kohvimasinale



Kasutusjuhendi järgimine

Eiramisel tekkinud kahjude korral garantiikohustus ei kehti.

Järgige kasutus- ja paigaldustingimusi.

Paigalduskoht

- Paigalduskoht peab olema kuiv ja pritsmete eest kaitstud.
- Kohvimasinast võib alati väljuda veidi kondensaati või vett või auru.
 - > Ärge kasutage kohvimasinat välitingimustes.
 - > Paigaldage kohvimasin selliselt, et see oleks pritsmekaitstud.
 - > Paigalduspinna kaitsmiseks kahjustuste eest asetage kohvimasin alati vee- ja kuumakindlale aluspinnale.

Kohviveski

- Võõrkehad võivad kohviveskit kahjustada. Nende kahjustuste osas garantiikohustus ei kehti.
 - > Jälgige, et oamahutisse ei satu võõrkehi.

TÄHTIS

*Jälgige peatükki Garantiikohustus
> alates leheküljest 121*

*Kasutus- ja paigaldusnõuded
> alates leheküljest 17*

Palun pidage kohvimasinal probleemide ja kahjustuste tekkimise vältimiseks kinni alljärgnevatest juhistest:

- Joogivee kõrgema karbonaatkareduse kui 5 °dKH puhul tuleb kasutada WMFi veefiltrit. Kui WMFi teeninduse poolt soovitatud veefiltrit ei kasutata, võib see tekitada kohvimasinale (nt katlakivi tekke tõttu) kahjustusi.
- Kindlustustehnilistest põhjustest tulenevalt jälgige alati, et peale käitamise lõppu oleks elektrivoolu pealüliti välja lülitatud või võrgupistik vooluvõrgust eemaldatud. Veevärgiühendusega masinal tuleb sulgeda vee pealevoolutorustiku peakraan.
- Veevärgiühendusega kohvimasinatele soovitame tungivalt ühendada ka vee äravoolu. Vastasel juhul võib tilkumisasutus üle joosta ja tekitada näiteks mööblile kahjustusi.
- Ilma veeäravooluga ühenduseta võib vesi tilkumisasutuselt välja voolata. See vesi võib sattuda kohvimasina pingestatud osadele ja tekitada sellega põlengu.
 - Pärast kasutamise lõpetamist sulgege alati vee pealevoolutorustiku peakraan.
 - Tühjendage alati tilkumisasutus.
 - Ühendage kohvmasin vee äravooluga.
- Meie soovitame kahjude vältimiseks järgmisi meetmeid, nt:
 - sobiva kontrollseadme paigaldamist vee pealevoolutorustusse
 - suitsuandurite paigaldamist
- Pärast käituspauzi (mitu päeva/nädalat) soovitame enne uuesti kasutuselevõttu teostada puhastusprogramm vähemalt kaks korda.

Süsteemi puhastus
▷ Puhastusprogrammid
lehekülg 88

11.2 Direktiivid

Tootja: WMF GmbH, 73312 Geislingen (Germany)
Seade vastab direktiivide Masinadirektiiv (MD) 2006/42/EÜ, Elektromagnetilise ühilduvuse direktiivi 2014/30/EL ja Ohtlike jäätmete piiramise direktiivi 2011/65/EL kõigile asjaomastele nõuetele.

Ülalnimetatud tootja kinnitab, et see masin vastab nimetatud direktiivide kõikidele asjaomastele tingimustele. Seadmete meiega kooskõlastamata muudatuste korral kaotab käesolev deklaratsioon oma kehtivuse. Tehnilise dokumentatsiooni koostaja: WMF GmbH.

Vastavusdeklaratsiooni originaal on seadmele lisatud. Seade kannab CE-tähist.

Seade vastab toiduainete, tarbeesemete ja loomasööda osas kehtiva seadustiku (LFGB) nõuetele, tarbeesemetele kehtiva seadustiku (BedGstV) nõuetele, Euroopa Liidu määrusele nr 10/2011 ning samuti (EÜ) määrusele nr 1935/2004 vastavalt nende kehtivas redaktsioonis.

Sihipärasel kasutamisel ei kujuta seade endast ohtu inimeste tervisele ja sellest ei tulene muid ohte. Kasutatud materjalid ja toorained vastavad tarbeesemete kohta kehtiva seadustiku nõuetele ning samuti (EÜ) määrusele nr 10/2011.

Väljaspool EL liikmesriike kehtivad sealsed riigis kehtivad nõuded.

Seadmele rakendub elektroonikajäätmete määrus WEEE 2012/19/EÜ ja seda ei tohi käidelda olmejäätmetena.

Meie poolt viiakse läbi ja tagatakse – Euroopa ühenduse nr 1935/2004 vastav hilisem kindlaks-tegemise võimalus ning samuti (EÜ) määrusele nr 2023/2006 vastav säästev tootmisviis.



Utiliseerimiseks pöörduge WMFi teeninduse poole.

Address
▷ lehekülj 109

11.3 Käitaja kohustused

Antud seadmete käitaja peab tagama hoolduse regulaarse läbiviimise WMFi teenindustehnikute, nende poolt volitatud või teiste autoriseeritud isikute poolt ning tagama ohutusseadiste kontrolli teostamise.

Hoolduse teostamine on lubatud ainult isikutel, kes tunnevad seadet ja omavad vastavaid praktilisi kogemusi, seda eriti ohutus- ja hügieeninõuete osas. Käitaja peab paigaldama kohvimasina selliselt, et hoolduse ja tehnohoolduse läbiviimine ei oleks takistatud.

Büroode/korruste varustamisel või sarnastes iseteenindusrakendustes peaks kohvimasina käsitsemise osas instrueeritud personal kohvimasinat jälgima. Vastava väljaõppega personal peab tagama hooldusnõuete täitmise ning olema kasutamist puudutavatele küsimuste korral kättesaadav.

Käitaja peab tagama, et elektriseadmed ja töövahendid on nõutavas seisukorras (nt DGUV eeskirja 3 järgi). Teie kohvimasina tööohutuse tagamiseks on muuhulgas nõutav regulaarselt teostada kaitseklappide ja survemahutite kontrollimised.

Need meetmed viiakse läbi tehnohoolduse käigus WMFi teeninduse või WMFi autoriseeritud teeninduspersonali poolt.

Masina puhastust võib teostada ainult WMFi poolt kohvimasinatena jaoks ettenähtud WMF spetsiaalsete puhastusvahendite (tabletid) ja piimasüsteemi jaoks ettenähtud puhastusvahendi (puhastusvedelik) abil.

Masina katlakivieemaldust võib teostada ainult WMFi poolt selleks ettenähtud WMF spetsiaalse katlakivi eemaldusvahendi abil.

Tuleb järgida tootja nõudeid hooldustsükli ja hooldussageduse (▷ Tehnohooldus) kohta.

Puhastusintervallide ülevaade

▷ lehekülg 87

HACCP

▷ lehekülg 106

WMFi spetsiaalne puhastusvahend

▷ Tarvikud ja varuosad

lehekülg 126

WMF spetsiaalne katlakivi eemaldusvahend

▷ Tarvikud ja varuosad

lehekülg 126

11.4 Garantiinõuded



Kasutusjuhendi järgimine

- Eiramisel tekkinud kahjude korral garantiiko-hustus ei kehti.
- > Järgige kasutus- ja paigaldustingimusi.

TÄHTIS

*Kasutus- ja paigaldusnõuded
▷ alates leheküljest 17*

Kas ostja saab rakendada garantiinõudeid ja milline on ostjale vajadusel rakenduvate garantiinõuete sisu, see tuleneb ostja ja müüja vahel sõlmitud lepingust. Selle kasutusjuhendi nõuete mittejärgimisel võivad garantiinõuded kaotada kehtivuse.

Garantii ei kehti:

- Kõikide osade puhul, millel esineb loomulik kulumine. Siia alla kuuluvad muuhulgas tihendid, mikser ja keeduseade.
- Ilmastikumõjude, katlakivisadestiste, keemiliste, füüsikaliste, elektrokeemiliste või elektriliste mõjude tõttu tekkinud puuduste korral.
- Kui loobutakse veefiltrist, kuigi vee karedus kasutuskohas nõuab veefiltri kasutamist ning sellest tulenevalt tekivad puudused.
- Puuduste osas, mis on tekkinud seadme käsitlemise, tehnohoolduse ja hoolduseeskirjade (nt. kasutusjuhend ja hooldusjuhised) eiramise tagajärjel.
- Puuduste osas, mis on tekkinud WMFi originaalvaruosade mittekasutamise või ostja või kolmandate isikute poolt läbiviidud vale montaaži või vale ja hoolimatu käsitlemise tulemusel.
- Ostja või kolmandate isikute poolt läbiviidud mitteasjakohaste või ilma meie nõusolekuta tehtud muudatuste või remonditööde puhul.
- Puuduste osas, mis on tekkinud mittesihipärase või ebakompetentse kasutuse tõttu.

Tähtis

*Tehnohooldus
▷ lehekülgl 108*

Lisa: Tehnilised andmed

Kohvimasina tehnilised andmed

Välismõõdud	Laius 325 mm Kõrgus 669 mm (koos oamahuti ja lukuga - ilma võtmeta) Sügavus 574 mm
Kohviubade mahuti	iga umbes 650 g kohta ⁽¹⁾
Pulbrimahuti (lisavarustus)	Kohviubade mahuti keskel umbes 550 g ⁽¹⁾ umbes 1 200 g ⁽²⁾
Tühikaal	35–42 kg (olenevalt varustusest)
Vee pealevoolutorustik	3/8" voolikuühendus koos peakraani ja mustusefiltriga, sõelaavaga 0,08 mm, kliendipoolne. ⁽³⁾ Vähemalt 0,2 MPa (2 baari) voolusurve 2 l/min juures. Maksimaalselt 0,6 MPa (6 baari). Tähtis! Kui kliendipoolne voolusurve ületab 0,6 MPa (6 bar), tuleb tingimata paigaldada rõhualandaja, mis tuleb seadistada maksimaalselt 0,6 MPa (6 bar) peale. Maksimaalne pealevoolutemperatuur 35 °C. Tuleb kasutada uue kohvimasina, veevärgi-komplekti või uue veefiltriga tarnitud vooliku-komplekti. Ärge kasutage vanu voolikuid.
Vee kvaliteet	Joogivee kõrgema karbonaatkareduse kui 5 °dKH puhul tuleb kasutada WMFi veefiltrit.
Vee äravoolutorustik (lisavarustus)	Voolik vähemalt DN 19, vähim kalle 2 cm/m
Kasutamise kõrgus üle merepinna	<2 000 m

Tehnilised muudatused võimalikud.

⁽¹⁾ Täitekogus sõltub kohviubade suurusest.

⁽²⁾ Ainult lisavarustusse kuuluva pulbrimahutiga. Täitekogus sõltub kasutatavast pulbrist.

⁽³⁾ Need kohvimasina veeühendusele esitatavad nõuded (IEC 60335–2–75) kehtivad EL riikides. Vajadusel tuleb järgida riigis kehtivaid täiendavaid eeskirju. Väljaspool EL riike peab viidatud normidest kinnipidamist kontrollima kohvimasina tarnija.

Nimivõimsus	2,0–2,4 kW
Toitepinge	220–240 V, 50/60 Hz, (1/N/PE)
Valgustus	LED
Kaitseklass	IP X0
Kaitseklass	klass 1
Kontrollrõhk	Boiler 1,6 MPa (16 bar) Aurukatel 0,5 MPa (5 bar)
Kestev helirõhu tase (Lpa)	<70 dB(A) ⁽⁴⁾
Ümbritseva keskkonna temperatuur	+5 °C kuni maksimaalselt +35 °C (külmumisohu korral veesüsteem tühjendada).
Maksimaalne õhuniiskus	Suhteline õhuniiskus 80% ilma niiskuse sadestumiseta. Ärge kasutage seadet välistingimustes.
Paigalduspind/veepritsmed	Seade tuleb paigutada horisontaalsele ja püsivale, veekindlale ja mitte soojustundlikule pinnale horisontaalselt. Seadet ei tohi puhastada veejoaga. Seade tuleb paigaldada veepritsmete ees kaitstult. Seadet ei tohi paigaldada pinnale, millel pritsitakse või puhastatakse veevooliku, aurpesuri, aurpuhasti või muu sellisega.

Tehnilised muudatused võimalikud.

⁽⁴⁾ Käituspersonalil töökohal olev A-hinnatud helirõhu tase *L_{pa}* (slow) ja *L_{pa}* (impulse) on kõikidel töörežiimidel alla 70 dB(A).

Paigalduskaugused	Funktsionaalsetest, teenindus- ja ohutusaspektidest lähtudes peab paigaldamisel olema minimaalne kaugus külje suunas kuni ehitiseni või mitte-WMF detailideni 50 mm ja vähemalt 50 mm tagaküljel. Kohvimasina ees on soovitatav vähemalt 800 mm tööruumi olemasolu. Soovitatav on vähemalt 200 mm vaba ruumi tootemahuti kohal. Paigalduspinna kõrgus põrandast on vähemalt 850 mm. Kui kohvimasina ühendused tuleb viia läbi leti allapoole, siis pidage palun silmas torude ruumivajadust, mis võivad alusrajatistes vähendada kasuliku ruumi suurust.
Veefiltri paigaldusmõõtmed	Vaata veefiltri kasutusjuhendit.

Tehnilised muudatused võimalikud.

Need elektriühendusele esitatud nõuded ja viidatud normid kehtivad kohvimasina elektriühenduse loomisel EÜ riikides. Vajadusel tuleb järgida riigis kehtivaid täiendavaid eeskirju. Väljaspool EL riike peab viidatud normidest kinnipidamist kontrollima kohvimasina tarnija.

Kliendipoolne elektrisüsteem peab olema teostatud riigis kehtivate eeskirjade järgi vastavalt IEC 60364 ning vastama tüübitähistel toodud andmetele.

Seadme lähedusse tuleb, vabalt ligipääsetavalt, ette näha ühefaasilise ühenduse korral kaitsekontaktiga pistikupesa või riigis kehtiv pistikupesa, kolmefaasilise ühenduse korral 5-kontaktiline CEE/CEKON-pistikupesa DIN EN 50310 VDE 0800-2-310 järgi või riigis kehtiv mitmekontaktiline pistikupesa. Pealüliti ja pistikupesa kuuluvad kliendipoolse paigaldise hulka. Toitejuhe ei tohi olla kontaktis kuumade üksikosadega. Ohtude vältimiseks tuleb seadme toitejuhtme kahjustuse korral lasta see meie teeninduse või mõne teise samaväärse kvalifikatsiooniga isiku poolt vahetada.

Meie seadmeid ühendavate varjestatud andmekaablite potentsiaaliühtlustus-vooludest tulenevate võimalike tõrgete vältimiseks tuleks arveldussüsteemi ühendatud seadmete puhul ette näha täiendav potentsiaaliühtlustus (vt DIN EN 50310 VDE 0800-2-310).

Kui masin on ette nähtud paigaldamiseks suurkööki, on soovitatav see varustada maa-potentsiaaliühtlustuse juhtmega. Vajadusel monteeritakse potentsiaaliühtlustusklemm WMFi teeninduse poolt.

Lisa: Tarvikud ja varuosad

Arv	Ühik	Nimetus	Tellimis-nr	Varustus
Komplektne kombitila ja Shok				
1	tükk	Komplektne kombitila	33 2867 5200	Basic Milk
1	tükk	Piimavooliku hülss	33 2180 5000	Basic Milk
1	tükk	Piimavooliku vedru	33 0190 3000	Basic Milk
1	meeter	Piimavoolik	00 0048 4939	kõik
0,25	meeter	Mikserivoolik	00 0048 0064	Šokolaad
1	tükk	Mikserivooliku vedru	33 2292 6100	Šokolaad
1	tükk	Mikserivooliku hülss	33 4407 4000	Šokolaad
1	tükk	Mikseri kann	33 2895 4000	Šokolaad
1	tükk	Mikseri ratas	33 2895 5000	Šokolaad
1	tükk	Piimadüüs väga külmale piimale <5 °C (hall)	33 9509 7100	Basic Milk
1	tükk	Piimadüüs jahutatud piimale <10 °C (oranž)	33 9510 6100	Basic Milk
1	tükk	Piimadüüs jahutamata piimale >16 °C (roheline)	33 2317 8000	Basic Milk
Piimatoru				
1	tükk	Piimatoru	33 2914 9000	Basic Milk/ Smart Milk
1	tükk	Hari piimatoru puhastamiseks	33 4136 8000	Basic Milk/ Smart Milk
Kohvipaksuanum				
1	tükk	Kohvipaksuanum	33 4728 7000	kõik
1	tükk	Kohvipaksumahuti (kohvipaks läbi leti)	33 4728 8000	Kohvipaksu läbiviik letist
Veevärgiühendus, äravool				
1	tükk	Veevärgikomplekt	03 1198 6001	Veevärk
1,5	meeter	Äravooluvoolik	00 0048 0042	Veevärk

Arv	Ühik	Nimetus	Tellimis-nr	Varustus
Tarvikud/instrumendid				
1	tükk	Plug&Clean-adapter	33 2427 5000	kõik
1	tükk	Universaalinstrument	33 2323 1000	kõik
1	tükk	Tootemahuti universaalinstrument lukustamiseks ja lukustuse vabastamiseks	33 2586 8000	kõik
1	komplekt (4 tk)	Jalad (100 mm) (ei sisaldu tarnekomplektis) ¹⁾	33 3320 3000	kõik
1	tükk	Süvispeakruvi M3x10 tilakatte fikseerimiseks ¹⁾	00 0047 3107	kõik
Komplektne oamahuti				
1	tükk	Oamahuti kaas, keskmine	33 2638 8000	kõik
1	tükk	Oamahuti kaas, keskmine, suletav	33 2638 8100	kõik
1	tükk	Oamahuti kaas, parem/vasak	33 2636 4000	kõik
1	tükk	Oamahuti, parem/vasak	33 4705 9099	kõik
1	tükk	Oamahuti, keskmine	33 4706 1099	kõik
1	tükk	Oamahuti/tootemahuti sildid	33 2624 7000	kõik
Tootemahuti				
1	tükk	Pulbrimahuti kaas	33 2636 4000	Šokolaad
1	tükk	Pulbrimahuti	33 2824 4099	Šokolaad
Keeduseade				
1	tükk	Keeduseade	33 2893 0399	kõik
1	tükk	Keeduseadme rõngastihend	33 7006 5190	kõik

¹⁾ Paigaldamine ainult koolitatud personali või WMFi teeninduse poolt

Arv	Ühik	Nimetus	Tellimis-nr	Varustus
Tilkumisalus/tilkumisrest				
1	tükk	Tilkumisalus koos SteamJet-ga	33 4718 7000	koos SteamJet-ga
1	tükk	Tilkumisrest ilma SteamJet-ta	33 4296 0000	ilma SteamJet-ta
1	tükk	Tilkumisrest koos SteamJet-ga	33 4237 0000	koos SteamJet-ga
1	tükk	Kork tilkumisaluse sulgemiseks	33 7007 4653	kõik
Veepaak				
1	tükk	Veepaak	33 4728 9000	kõik
1	tükk	Veepaagi kaas	33 4291 7000	kõik
Lubjafilter/veefilter				
1	tükk	Komplekt WMF AquaHead koos filtriküünlaga V või M	03 9336 0010	Veevärk
1	tükk	Filtri pea (WMF AquaHead)	33 9532 0000	Veevärk
1	tükk	WMF AquaBasic V filtriküünal	33 9533 0000	Veevärk
1	tükk	Veepaagis oleva veefiltri adapter	33 2327 1000	Veepaak
1	komplekt	Veepaagis oleva veefiltri varupadrün (pakendis 4 tükki)	33 2332 2000	Veepaak
Dokumentatsioon ja juhendid				
1	tükk	Dokumentatsioon: WMF 1300 S kasutusjuhend	33 4323 8210	kõik
WMF hooldusprogrammi tellimisnumbrid				
1	pudel	WMF spetsiaalne puhastusvahend piimavahustile	33 0683 6000	Basic Milk
1	komplekt	Spetsiaalsed puhastustabletid (100 tükki)	33 2332 4000	kõik
2	pudelid	Vedel katlakivi eemaldusvahend	33 7006 2869	kõik
1	tükk	Toruhari	33 0350 0000	kõik
1	tükk	Puhastushari	33 2408 0000	kõik
1	tuub	WMF "rõngastihendite määre" Molykote	33 2179 9000	kõik

Indeks

A

Ajavöönd 69
Aktuaalne retsepti koostis 54
Andmete laadimine 81
Andmete salvestamine 81
Animatsioonid 49
Arveldus 66
Arveldus-PIN 69
Auruklahv 21
Aurutila 21
Automaatne piimasüsteemi loputus 77

B

Barista väli 21, 58
Barista väli - kohvi kangus 47
Basic Steam (lisavarustus) 34
Bluetooth 78

C

CleanLock 49

D

Decaf 47
Decaf-tegur 62
Direktiivid 119
Dosaator 78
Doseerimisviis 53
Doseeritud 53

E

Eco-režiim 76, 82
Eemaldatav tilkumisolus koos tilkumisrestiga 21
Ekraan 73
Ekraani heledus 74
Ekraanitaust 74

F

Filter 65
Filtri kasutusiga 76
Filtrivahetus (lisavarustus) 50
Freeflow 53
Funktsiooniriba 46

G

Garantii ei kehti: 121
Garantiinõuded 121

H

HACCP-eksport 81
HACCP-puhastusplaan 106
Heleduse vähendamine 74
Hooldus 48, 65, 85
Hoolduse ohutusjuhised 85

I

Info 65
Infoväli 21
Integreeritud piimavahustiga kombitila 21
Iseteenindus 58
IT-režiim 58

J

Jahvatusastme seadistamine 84
Joogid 51
Joogid: Kiri + värv 75
Joogi eelvalik 64
Joogikatkestus 32, 64
Joogikinnitus 64
Joogiklahvid 46
Joogiklahvide ja seadistuste ekraan 21
Joogi suurus 21, 52, 60
Joogiväljastus 32
Jookide sümbolite laadimine 80
Juhendid 49
Juhtelemendid 58

K

Karbonaatkaredus 75
Kasutuselevõtmine 24
Kasutuselevõtmise programm 26
Kasutusiga 27
Kasutus- ja paigaldusnõuded 17
Kasutusjuhendis toodud märgid ja sümbolid 22
Kasutusjuhendi sümbolid 22
Katlakivi eemaldus 50, 65, 92
Keeduseadme puhastamine 95
Keel 83
Keele laadimine 81
Keelte eelvalik 60
Keetja hooldus 50
Kellaag/Kuupäev 69
Klahvivorming 61
Klahvivorming (taimer) 70
Kliendi logo 63
Kohvi kvaliteet 56
Kohvimasina osade tähistamine 20
Kohvimasina sisselülitamine 29
Kohvimasina tehnilised andmed 122
Kohvipaksuanum 21, 40
Kohvipaksuanuma puhastamine 94
Kohvipaksu läbiviik letist (lisavarustus) 40
Kohvipulbri kogus 55
Kohviveski valimine 56
Kohv kohvipulbriga 38
Kombitila kõrguse reguleerimine 37
Kombitila käsitsi puhastamine 100
Korpuse puhastamine 99
Kuum vahu vahuosa 72
Kuumaveetila 21
Kuum vee väljastus 33
Kuumloputusväli 21, 46, 59
Kvaliteediate 56
Käitaja kohustused 120
Käitusvalmidus 44
Käitusvalmiduse ekraan 21, 46
Käitusvalmiduse ekraani väljad 44
Käsiliik 21, 38

Indeks

Käsi puhastused 94
Käsitamine 28
Käsitamispaneeli puhastamine (CleanLock) 94
Käsitamissuvandid 58
Käsitamisteed 110
Külmumiskaitse / transpordi ettevalmistus 77

L

Lisandid 54
Lisandi kustutamine 55
Lisandi muutmise 55
Loendurid 66
Loenduri eksportimine 80
Logo 63

M

Menüüjuhtimise väljad 45
Menüüväli 21, 59
Mikseri loputus 48, 89
Mikseri luuk 21
Mikseri puhastamine 102
Mitmekordne keetmine 52
Muud seadistused 84
Möödetud üldkaredus 75
Müügiseadmed 66

N

Nimivõimsus 123
Näidurežiim 61

O

Oamahuti 21
Oamahuti puhastamine 104
Oamahuti/pulbrimahuti 37
Oamahuti/pulbrimahuti 37
Ohud kohvimasinale 117
Ohutus 7
Ohutusjuhised käsitsemisel 28
Ohutusseadised 7

P

Paigalduskaugused 124
Paigalduskoht 25
Paigalduspind 123
Pakendist väljavõtmine 25
Peamenüü funktsioonid 45
Piimadüüs 30
Piima kogus 55
Piimasüsteemi käitsi puhastamine 100
Piimasüsteemi loputus 49
Piimasüsteemi puhastamise ülevaade 91
Piimasüsteemi puhastus 49, 89
Piimasüsteemi täitmine 47, 49, 60
Piimatuuri 31
Piimavahu väljastus 29
Piimavaru temperatuur 72
Piima või piimavahu väljastus 29, 32
Piima ühendamine 30
Piimaühenduse luuk 21

Piim ja vaht 72
PIN-õigused 68
Plug&Clean-adapter 30
PostSelection 61
Prooviväljastus 51
Protokoll 65
Protsessi näidik 73
Puhastusintervallid 87
Puhastus-PIN 68
Puhastusprogrammid 88
Pulbrimahuti (lisavarustus) 21
Pulbrimahuti puhastamine 105
Puutekraani kalibreerimine 74
Püsivara aktualiseerimine 81

R

Retseptide arhiveerimine 51
Retseptide laadimine 51, 80
Retseptide muutmise 54
Retseptide salvestamine 60

S

Seadistused (põhiseadistused) 26
Seadistus-PIN 68
Sees/Väljas-lüliti 21
Selgitav sõnastik 23
Shok-vanni puhastamine 99
Sihipärane kasutamine 14
S-M-L-funktsioon 52, 79
S-M-L täitekogused 52
Start-Stopp 53
Start-Stopp-Freeflow 53
SteamJet 21, 59
SteamJet-väli 21, 36, 46
Suveaeg 69
Sündmusenäidik 74
Süsteem 72
Süsteemi puhastus 48, 88

T

Tablettide sisestusava 21
Taimer 65, 69
Taimeri kustutamine 70
Taimeri lülitsaegade seadistamine 71
Taimerite päevaülevaade 70
Taimeri ülevaade 70
Tarkvara 44
Tarkvarad ja varuosad 126
Tassipiirik 21
Tassisojendi 21, 36
Tassi suurus 60
Tassi suuruse kohandamine 33, 46
Tasuta režiimi seadistused 67
Teated ekraanil 45
Teated ja juhised 110
Teenindus 65
Tehaselisandite varu 54
Tehnilised andmed 122
Tehnoloogid 108
Tehnoloogid ja katlakivi eemaldus 108
Teine kohvisort 47

Tekst ja pilt 57
Temperatuur 77
Temperatuurandur 72
Tilkumisalus 41
Tilkumisaluse andur 41, 78
Tilkumisaluse puhastamine 98
Tootja logo 63
Tutvustus 20
Tühjenemisteade 72

U

Übade lõppemisteade kalibreerimine 77
Universaalinstrument 84
USB 80
Uue PINi määramine 69

V

Vahusti loputus 90
Valgustus tila juures 21, 73
Valikulised väljad 33
Veandit 59

Veateated ja tõrked 111
Veateateta vead 114
Veefilter 65, 75
Vee kareduse määramine 27
Vee kogus 55
Vee kvaliteet 122
Veepaagi puhastamine 98
Veepaagi veefiltrit paigaldamine 27
Veepaak 21, 39
Vee pealevoolutorustik 122
Veevärgiühendus 42
Viimane keetmine 65
Väline arveldus 67
Väljalülitamine 43

W

WMF-i teenindus 109

Ü

Üldised ohutusjuhised 7
Ülevaade 44

Teile lähim WMFi teenindus:

© 2018–2021 WMF GmbH

Kõik õigused, eelkõige õigus paljundamiseks ja levitamiseks ning tõlkimiseks kaitstud. Ilma kirjaliku nõusolekuta ei ole ühtki käesoleva dokumendi osa lubatud ükskõik millisel kujul reprodutseerida või elektroonilisi süsteeme kasutades töödelda, paljundada või levitada.

Kontseptsioon ja teostus/trükiettevalmistus ja kujundus:

TecDoc GmbH; Geislingen, info@tecdocgmbh.de

Algupärane kasutusjuhend. Trükitud Saksamaal.

Tehnilised muudatused võimalikud.

10.06.2021



DESIGNED TO PERFORM